



Automatická pračka

Používateľská príručka



WTV8744CSXWST



číslo dokumentu : 2820528934_SK/19-11-20.(11:27)

Vážený zákazník,

Najskôr si, prosím, prečítajte túto príručku!

Ďakujeme, že ste si vybrali produkt značky Beko. Dúfame, že s týmto produkтом, ktorý bol vyrobený s využitím vysoko kvalitnej a modernej technológie, dosiahnete tých najlepších výsledkov.

Preto si, prosím, pozorne prečítajte celú používateľskú príručku a všetky sprievodné dokumenty a uschovajte ich pre budúce použitie.

Ak odovzdáte produkt niekomu inému, dajte mu aj príručku.

Dodržujte všetky upozornenia a informácie uvedené v používateľskej príručke.

Používateľskú príručku si môžete pozrieť na lokalite www.beko.com.

Vysvetlenie symbolov



NEBEZPEČENSTVO!

- Nebezpečenstvo s **vysokou** úrovňou rizika, ktoré, ak sa mu nevyhnete, môže spôsobiť smrť alebo vážne zranenie.
-



VAROVANIE!

- Nebezpečenstvo so **strednou** úrovňou rizika, ktoré, ak sa mu nevyhnete, môže spôsobiť smrť alebo vážne zranenie.
-



UPOZORNENIE!

- Nebezpečenstvo s **nízkou** úrovňou rizika, ktoré, ak sa mu nevyhnete, môže spôsobiť malé alebo stredné zranenie.
-



POZNÁMKA

Užitočné informácie alebo rady o používaní.



Tento produkt sa vyrobil s použitím najnovšej technológie v podmienkach šetrných na životné prostredie.

OBSAH

1. Bezpečnostné pokyny	5
1.1 Bezpečnosť detí	5
1.2 Bezpečnosť výrobku	6
1.3 Elektrická bezpečnosť	6
1.4 Bezpečnosť horúceho povrchu	7
1.5 Iný	7
2. Pokyny týkajúce sa ochrany životného prostredia	8
2.1 Súlad so smernicou WEEE	8
2.2 Likvidácia starého produktu.....	8
2.3 Informácie o obaloch.....	8
2.4 Ako môžete šetriť elektrickú energiu	8
3 Určené použitie	9
4. Váš spotrebič	10
4.1 Prehľad.....	10
4.2 Obsah balenia.....	11
4.3 Ovládací panel.....	12
4.4 Obrázok	13
5. Technické špecifikácie	14
6. Inštalácia	15
6.1 Vhodné miesto na inštaláciu	15
6.2 Odstránenie obalovej výstuže	16
6.3 Odpojenie skrutiek na bezpečnú prepravu.....	16
6.4 Pripojenie prívodu vody	17
6.5 Pripojenie vypúšťacej hadice na vodu k odtoku	18
6.6 Nastavenie nožičiek	19
6.7 Pripojenie elektriny.....	20
7. Zamýšľané použitie	21
7.1 Čistenie bubna.....	21
8. Príprava na pranie	22
8.1 Triedenie bielizne	22
8.2 Príprava bielizne na pranie	23
8.3 Vloženie a vybratie bielizne	23
8.4 Používanie pracieho prostriedku.....	23
8.4.1 Zásuvka pracieho prostriedku	23
8.4.2 Prací prostriedok, zmäkčovač a iné čistiacie prostriedky.....	24
8.4.3 Vol'ba typu pracieho prostriedku	24
8.4.4 Úprava množstva pracieho prostriedku	24
8.4.5 Používanie tekutých alebo gélových pracích prostriedkov	25
8.4.6 Ak je výrobok opatrený kvapalné detergentné časti.....	25
8.4.7 Použitie kvapalných čistiacich prostriedkov na tablety a kapsuly.....	25

8.4.8 Používanie zmäkčovačov	25
8.4.9 Používanie škrobu	26
8.4.10 Používanie prostriedku na odstraňovanie vodného kameňa	26
8.4.11 Používanie bielidel	26
8.5 Zobrazovanie doby trvania programu	26
9. Programy a pomocné funkcie	27
9.1 Volič programu	27
9.2 Programy	28
9.3 Tabuľka programu	33
9.4 Výber pomocných funkcií	35
9.4.1 Pomocné funkcie	35
9.4.2 „Funkcie/Programy vyberané stlačením tlačidla na 3 sekundy“	36
10. Nastavenie programu	38
10.1 Výber teploty	38
10.2 Výber rýchlosťi odstred'ovania	38
10.3 Nastavenie rýchleho prania (Zrýchlené pranie)	39
10.4 Spustenie programu	40
10.5 Programové kroky	40
10.6 Koniec programu	41
11. Možnosti programu	42
11.1 Nastavenie času skončenia	42
11.1.1 Zrušenie nastavenia času skončenia	43
11.2 Prepnutie zariadenia do pohotovostného režimu a pridanie bielizne	43
11.3 Zrušenie programu	44
12. Dodatočné funkcie	45
12.1 Aktivovanie a deaktivovanie zvukovej výstrahy	45
12.2 Uzamknutie vstupných dvierok	45
12.2.1 Otvorenie vstupných dvierok v prípade výpadku prúdu:	46
13. Údržba a čistenie	47
13.1 Čistenie zásuvky na prací prášok	47
13.2 Čistenie vkladacích dverí	47
13.3 Čistenie tela a ovládacieho panelu	47
13.4 Čistenie filtrov na prívodu vody	48
13.5 Čistenie filtra čerpadla	48
13.5.1 Čistenie znečistených filtrov	49
14. Riešenie problémov	50

1. Bezpečnostné pokyny

1.1 Bezpečnosť detí



VAROVANIE!

- Uchovajte z dosahu detí mladších ako **3** roky, pokiaľ nie sú pod nepretržitým dohľadom.
- Tento výrobok môžu používať deti vo veku minimálne **8** rokov a osoby, ktorých telesné, zmyslové alebo duševné schopnosti neboli úplne vyvinuté alebo ktoré nemajú dostatok skúsenosti a znalosti iba za predpokladu, že sú pod dohľadom alebo sú preškolené o bezpečnom používaní výrobku a rizikách, ktoré z toho vyplývajú.
- Uchovajte z dosahu detí mladších ako 8 rokov, aby sa zabránilo ich prístupu a manipulácií s produkтом.
- Detí nesmú nikdy vykonávať čistenie a používateľskú údržbu, pokým nie sú pod dohľadom dospelej osoby.
- Elektrické výrobky sú nebezpečné pre deti.
- Aby ste deťom zabránili v manipulácii s výrobkom, použite detskú poistku.
- Nezabudnite zatvoriť vstupné dvierka, keď opúšťate miestnosť, v ktorej sa výrobok nachádza.
- Obalové materiály sú pre deti nebezpečné.



VAROVANIE!

1.2 Bezpečnosť výrobku

- Keď výrobok nepoužívate, odpojte ho zo siete.
- Montáž a opravy vždy prenechajte autorizovanému servisnému technikovi.
- Vstupné dvierka neotvárajte na silu. Dvierka sa otvoria ihned po skončení pracieho cyklu. Ak sa dvierka neotvoria, použite riešenia uvedené pre chybu „Vstupné dvierka sa nedajú otvoriť.“ v časti Riešenie problémov. V prípade, že budete na vstupné dvierka vyvíjať silu, dvierka a uzamykací mechanizmus sa môžu poškodiť.
- Pokial' je v bubne ešte voda, nikdy neotvárajte vstupné dvierka alebo neodstraňujte filter. Inak hrozí riziko zaplavenia a zranenia spôsobeného horúcou vodou.
- Prívod vody a vypúšťacie hadice musia byť bezpečne upevnené a musia zostať nepoškodené.



NEBEZPEČENSTVÖ!

1.3 Elektrická bezpečnosť

- Chybný produkt nepoužívajte, kým ho neopraví autorizovaný servisný technik.
- Nepokúšajte sa načahovať k iným vnútorným dielom, ako sú tie, ktoré sú uvedené v pokynoch pre údržbu.
- Výrobok nikdy neumývajte tak, že budete naň alebo doňho liať vodu!
- Nikdy sa nedotýkajte zástrčky napájacieho kábla mokrými rukami!

1.4 Bezpečnosť horúceho povrchu



VAROVANIE!

- Počas prania pri vysokých teplotách sa sklo na nakladacích dvierkach nadmerne zahrieva. Z tohto dôvodu nedovol'te deťom, aby sa počas prania dotýkali skla.



1.5 Iný

- Na čistenie produktu alebo na iné účely nepoužívajte zápalné, horľavé alebo iné podobné chemikálie.
- Na produkt nestúpajte alebo sa na neho nestavajte.
- Na produkt nedávajte ľažké objekty.
- Ak na práčku umiestníte sušičku, zaistite ju vhodným prepojovacím zariadením, ktoré môžete zakúpiť od autorizovaného servisného agenta.
- Ak sa produkt poškodil, odpojte produkt, zatvorte vodovodný kohútik a kontaktujte autorizovaného servisného agenta bez toho, aby ste s produkтом manipulovali.
- Zvieratá udržujte z dosahu automatickej práčky.

2. Pokyny týkajúce sa ochrany životného prostredia

2.1 Súlad so smernicou WEEE

Tento produkt neobsahuje škodlivé a zakázané materiály opísané v "Smernici o kontrole likvidácie elektrických a elektronických zariadení", ktorú vydalo Ministerstvo životného prostredia a urbanizácie Tureckej republiky. Spĺňa smernicu WEEE.

2.2 Likvidácia starého produktu



Tento produkt bol vyrobený z vysoko kvalitných súčiastok a materiálov, ktoré sa dajú opäťovne použiť a sú vhodné na recykláciu. Preto produkt po skončení jeho životnosti nelikvidujte spoločne s bežným komunálnym odpadom.

Zaneste ho do zberného miesta na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Obráťte sa na miestne úrady, ak potrebujete zistiť, kde sa nachádza najbližšie zberné miesto. Recykláciou použitých výrobkov pomáhajte chrániť životné prostredie a prírodné zdroje.

Za účelom ochrany detí odrezte kábel napájania a zlomte mechanizmus uzamknutia vkladacích dverí, aby bol pred likvidáciou produktu nefunkčný. Súlad so smernicou RoHS:

Produkt, ktorý ste zakúpili, je v súlade so Smernicou EÚ RoHS (2011/65/EÚ). Neobsahuje škodlivé ani zakázané materiály špecifikované v uvedenej Smernici.

2.3 Informácie o obaloch

Obalové materiály produktu sú vyrobené z recyklovateľných materiálov v súlade s našimi Národnými predpismi na ochranu životného prostredia.

Obalové materiály nelikvidujte spoločne s komunálnym alebo iným odpadom. Odovzdajte ich na zberné miesta stanovená miestnymi úradmi.

2.4 Ako môžete šetriť elektrickú energiu



UPOZORNENIE!

- Zabezpečte súlad s informáciami v časti Tabuľka programov a spotreby.
 - Ak je automatická práčka preťažená, zníži sa jej výkon prania.
 - Okrem toho sa môžu dostaviť problémy s hlukom a vibráciami.

Nasledujúce informácie vám pomôžuť používať výrobok ekologickým a energeticky účinným spôsobom.

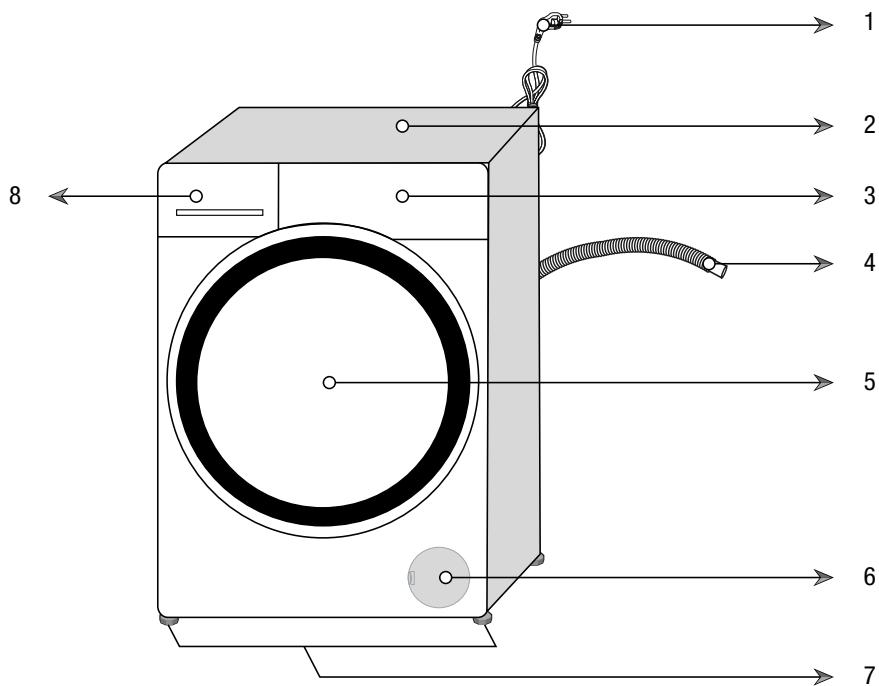
- a) Produkt používajte naplnený na maximálny objem povolený zvoleným programom, ale neprepĺňajte ho. Pozrite si časť „Tabuľka programov a spotreby“.
- b) Dodržujte odporúčané teploty v časti Tabuľka programov a spotreby.
- c) Mierne znečistenú bielizeň perte pri nízkych teplotách.
- d) Na menšie množstvá mierne znečistenej bielizne zvoľte rýchlejsie programy.
- e) Nepoužívajte predpieranie a vysoké teploty na bielizeň, ktorá nie je veľmi znečistená alebo zašpinená škvunami.
- f) Ak plánujete sušiť svoju bielizeň v sušičke, vyberte počas procesu prania najvyššiu odporúčanú rýchlosť odstredovania.
- g) Nepoužívajte viac pracieho prostriedku, ako je to odporúčané na obale pracieho prostriedku.

3 Určené použitie

- a) Tento produkt bol navrhnutý pre domáce použitie.
- b) Nie je vhodný na komerčné využitie a nesmiete ho používať na žiadne iné účely, na ktoré nie je určený.
- c) Vhodné na pranie textílií v pračkách.
- d) Výrobca nenesie žiadnu zodpovednosť za nesprávne používanie alebo prepravu.
- e) Prevádzková životnosť vášho produktu je 10 rokov. Počas tohto obdobia budú dostupné originálne náhradné diely pre správnu prevádzku spotrebiča.
- f) V práčke neperte predmety, ako napríklad koberce, koberčeky atď. Mohlo by to natrvalo poškodiť spotrebič.
- g) Tento spotrebič je určený k domácomu a inému podobnému použitiu, ako napríklad:
 - kuchynky pre zamestnancov v obchodoch, kanceláriach a iných pracoviskách;
 - obytná stavení na statku;
 - pre klientov v hoteloch, moteloch a iných ubytovacích zariadeniach;
 - v ubytovacích zariadeniach typu bed-and-breakfast (nocľah a raňajky);
 - v spoločných priestoroch v bytových domoch alebo samoobslužných práčovniach.

4. Váš spotrebič

4.1 Prehľad

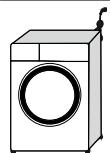


- 1 - Napájací kábel
- 2 - Vrchný panel
- 3 - Ovládací panel
- 4 - Hadica na vypúšťanie vody
- 5 - Vstupné dverka
- 6 - Kryt filtra
- 7 - Nastaviteľné nožičky
- 8 - Zásuvka na prací prostriedok

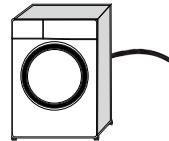
4.2 Obsah balenia



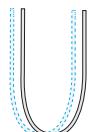
Napájací kábel



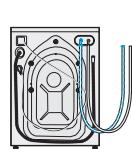
Hadica na vypúšťanie vody



Skrutky na bezpečnú prepravu



Hadica na prívod vody



Nádržka na tekutý prací prostriedok



Návod na použitie



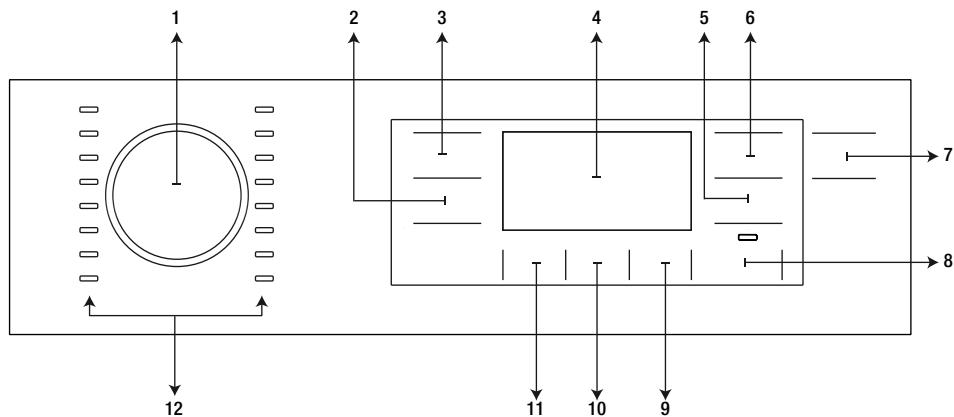
Plastová zástrčka



POZNÁMKA

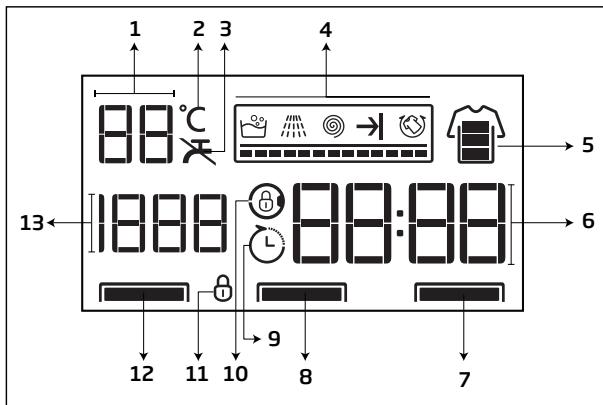
- Obrázky v tomto návode sú schematické a nemusia sa presne zhodovať s vaším spotrebičom.

4.3 Ovládací panel



- 1 - Gombík na výber programu
- 2 - Tlačidlo na nastavenie úrovne odstred'ovania
- 3 - Tlačidlo Nastavenie úrovne teploty
- 4 - Displej
- 5 - Tlačidlo Nastavenie času skončenia
- 6 - Nastavenie rýchleho prania (rýchly+)
- 7 - Tlačidlo Zap./vyp.
- 8 - Tlačidlo Spustenie/pozastavenie
- 9 - Tlačidlo pomocnej funkcie 3
- 10 - Tlačidlo pomocnej funkcie 2
- 11 - Tlačidlo pomocnej funkcie 1
- 12 - Kontrolky výberu programu

4.4 Obrázok



- 1 - Indikátor teploty
- 2 - Symbol teploty
- 3 - Symbol nedostatku vody
- 4 - Indikátor sledovania programu
- 5 - Indikátor rýchleho prania
- 6 - Informácie o trvaní
- 7 - Kontrolka prídavných funkcií 1
- 8 - Kontrolka prídavných funkcií 2
- 9 - Symbol aktivovaného oneskoreného spustenia
- 10 - Symbol aktivovania zámku dverí
- 11 - Symbol aktivovanej detskej poistky
- 12 - Kontrolka prídavných funkcií 3
- 13 - Indikátor výberu rýchlosťi odstredovania

5.Technické špecifikácie

Meno dodávateľa alebo značka	Beko
Názov modelu	WTV8744CSXWST
	7158449500
Menovitá kapacita (kg)	8
Maximálna rýchlosť odstredčovania (ot/m)	1400
Zabudovaný	Non
Výška (cm)	84
Šírka (cm)	60
Hĺbka (cm)	59
Jednoduchý prívod vody/dvojitý prívod vody	• / -
• Dostupné	
Zdroj napájania (V/Hz)	230 V / 50Hz
Celkový prúd (A)	10
Celkový výkon (W)	2200
Hlavný kód modelu	9811

POZNÁMKA


ENERG⁺


SUPPLIER'S NAME → (*)
A A

- Informácie o modeli obsiahnuté v databáze výrobkov možno získať zadáním identifikačného čísla (*), ktoré nájdete na energetickom štítku vášho modelu, na nasledujúcich webových stránkach.

<https://eprel.ec.europa.eu/>

Tabuľka symbolov

Predplákanie	Rýchle	Rýchle+	Dodatočné plákanie	Dodatočná voda	Ochrana pred pokrčinom	Odstranenie zveriacich chlpov	Para	Nočný režim	Namáčanie	Podržať plákanie	Mačanie	AutoDose	Výber tekutého pracovného prostriedku	Výber zmäkčovača
Plákanie	Odstranenie + vypúštanie	Odtok	Teplota	Odstredčovanie	Nie Odstredčovanie	Voda z kuhľadky (studená)	Žiadna voda	Časové omeškávanie	Dverka poškodenia	Zap./vyp.	Start / Pauza	Stupeň znečistenia	Pridať kus obliečenia	Slahenutý program
Pranie	Ok (Konec)	Zrušiť	Program proti krčeniu +	Sušenie	Doplnkové sušenie	Sušenie do skrine	Sušenie na žehlenie	Načasované sušenie						

6. Inštalácia

6.1 Vhodné miesto na inštaláciu



VAROVANIE!

- Poškodené produkty predstavujú riziko pre vašu bezpečnosť.
 - Pred montážou vizuálne skontrolujte, či na produkте nie sú žiadne závady.
 - Ak sú, nenechajte ho namontovať.



Pozornenie!

- Produkt neumiestňujte na podlahu, ktorá nie je dostatočne silná, aby uniesla zaťaženie.
 - Inak sa produkt alebo podlaha môžu poškodiť.
 - Celková hmotnosť plne naplnenej práčky a sušičky po umiestnení na seba je približne 180 kilogramov.
- Produkt neinštalujte na miesta, kde existuje riziko mrznutia.
 - V opačnom prípade sa váš produkt poškodí a bude hroziť riziko vytopenia vašej domácnosti.



POZNÁMKA

- Príprava miesta a elektroinštalácie, prívodu vody a odvádzania odpadovej vody na mieste montáže sú na zodpovednosť zákazníka. Po dokončení príprav sa ohľadom inštalácie výrobku obráťte na najbližšieho autorizovaného servisného technika.
- Uistite sa, že hadice prívodu vody a vypúšťania vody, ako aj sieťové káble nie sú preložené, prepichnuté, ani rozdrvené, keď umiestňujete výrobok na svoje miesto po montáži alebo po čistení.
- Výrobca nezodpovedá za škody vzniknuté činnosťami, ktoré vykonajú neoprávnené osoby.

- a) Umiestnite produkt na pevný, plochý a vodorovný podklad.
- b) Produkt nikdy nekladte na podlahu zakrytú kobercom.
- c) Odporúča sa ponechať priestor po stranách spotrebiča voľný za účelom zníženia vibrácií a hluku.
- d) Produkt neumiestňujte na žiadnu platformu.
- e) Zdroje tepla, ako sú napríklad varné platne, žehličky, rúry a pod., nedávajte na práčku ani ich nepoužívajte na tomto výrobku.

6.2 Odstránenie obalovej výstuže



- Pri tomto postupe vyhľadajte pomoc ďalšej osoby.
 - Existuje tu nebezpečenstvo zranenia.

POZORNENIE!



Aby ste odstránili obalovú výstuž:

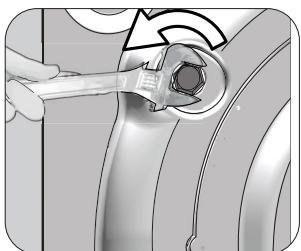
- a) Nakloňte produkt dozadu.
- b) Obalovú výstuž odstráňte ľaháním pásky.

6.3 Odpojenie skrutiek na bezpečnú prepravu

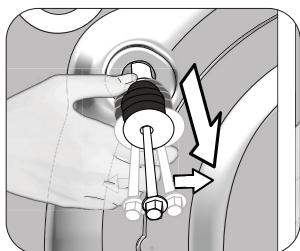


- Pred použitím produktu odstráňte prepravné bezpečnostné skrutky!
 - Inak sa produkt poškodí.

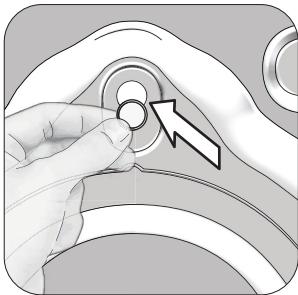
UPOZORNENIE!



- a) Povoľujte všetky skrutky na bezpečnú prepravu príslušným kľúčom, kým sa nebudú dať vol'ne otáčať.



- b) Jemným otáčaním demontujte prepravné bezpečnostné skrutky.



c) Po odpojení skrutiek zatvorte otvory záslepkami, ktoré sa dodali vo vrecku od návodu na použitie.



POZNÁMKA

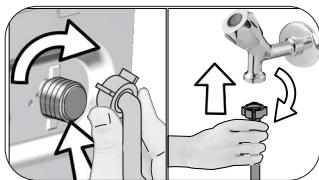
- Prepravné bezpečnostné skrutky uskladnite na bezpečnom mieste pre opäťovné použitie, keď budete potrebovať v budúcnosti produkt opäť presunúť.
- Pred premiestnením produktu namontujte skrutky na bezpečnú prepravu v opačnom poradí, ako pri demontáži.

6.4 Pripojenie prívodu vody



UPOZORNENIE!

- Pre prevádzku produktu je nevyhnutné, aby tlak prívodu vody dosahoval hodnotu od 1 do 10 barov (0,1 - 1 MPa). (Je potrebné, aby z úplne otvoreného kohútika vytieklo za jednu minútu 10 - 80 litrov vody.)
 - Ak je tlak vody vyšší, pripojte ventil na zníženie tlaku.
- Na novom produkte nepoužívajte staré alebo použité prívodné hadice na vodu.
 - Mohlo by to spôsobiť škvarky na vašej bielizni.
- Prívod studenej vody produktu nepripájajte k vývodu teplej vody.
 - Vaša bielizeň sa môže poškodiť alebo sa produkt prepne do ochranného režimu a nebude fungovať.



a) Rovný koniec hlavnej prívodnej hadice, ktorá sa dodala s produkтом, pripojte k vodovodnému kohútiku so studenou vodou a skrútený koniec prívodu vody k zadnej strane produktu tak, ako je zobrazené na obrázku.

- b) Rukou dotiahnite všetky matice hadice. Pri doňahovaní matíc nikdy nepoužívajte nástroj.
- c) Po pripojení hadice úplne otvorte kohútiky prívodu vody, aby ste skontrolovali, či na miestach spojov nepresakuje voda. Ak zistíte unikanie vody, zatvorite kohútik a odstráňte maticu. Po skontrolovaní tesnenia opäťovne starostlivo dotiahnite maticu. Prívod vody úplne otvorte a zopakujte kontroly.
- d) Kohútiky nechajte zatvorené, keď produkt nepoužívate.

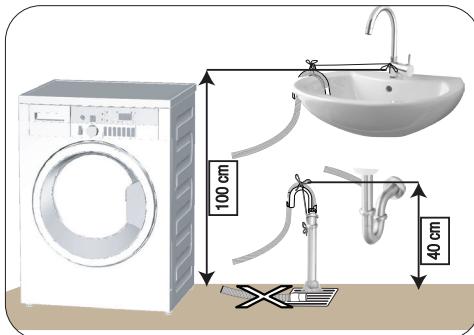
6.5 Pripojenie vypúšťacej hadice na vodu k odtoku



UPOZORNENIE!

- Koniec odtokovej hadice zapojte priamo do odtoku vody, umývadla alebo vane.
- Zabráňte kontaktu s vypúštanou vodou. Existuje tu riziko popálenia, pretože voda môže byť horúca.
- Úplne upevnite koniec odtokovej hadice na vodu, aby ste predišli riziku uvoľnenia.

- a) Vývodnú hadicu na vodu pripojte do min. výšky 40 cm a maximálnej výšky 100 cm.
 - b) Produkt môže zlyhať, ak odtoková hadica na vodu je na úrovni podlahy alebo v jej blízkosti (pod 40 cm), pretože by sa nepretržite privádzala a odvádzala voda.
 - c) Produkt môže zlyhať, ak sa odtoková hadica na vodu umiestní vyššie ako 100 cm, pretože nebude vedieť vypúštať vodu a voda zostane v produkte.
- Preto dodržiavajte výšky uvedené na obrázku.



- d) Ak sa má zabrániť spätnému prieniku odpadovej vody späť do produktu a zaistíť jednoduchý odtok, koniec hadice neponárajte do odpadovej vody ani ho nevkladajte do odtoku do hĺbky viac ako 15 cm. Ak je príliš dlhá, skráťte ju.
- e) Koniec hadice by nemal byť ohnutý, nemal by byť pristúpený a hadica nesmie byť zovretá medzi odtokom a produkтом.
- f) Ak je dĺžka hadice príliš krátká, používajte ju spolu s originálnou predlžovacou hadicou. Celková dĺžka hadice by nemala byť väčšia ako 3,2 m. V opačnom prípade môže produkt zlyhať, pretože by sa nepretržite privádzala a odvádzala voda.

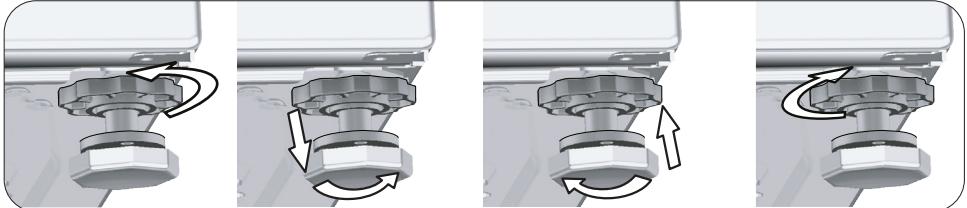
6.6 Nastavenie nožičiek



UPOZORNENIE!

- Nôžky nastavte tak, aby bol výrobok v mieste použitia vyrovnaný.
 - Zariadenie vyrovnejte pomocou nastavenia nožičiek.
 - Nerovnosti skontrolujte stlačením produktu z horných diagonálnych hrán.
 - Inak sa produkt môže presunúť z pôvodného miesta a spôsobiť problémy s rozdrvením a vibráciami.
- Na uvoľnenie poistných matíc nepoužívajte žiadne nástroje. V opačnom prípade môže dojst' k poškodeniu matíc.

- a) Rukou uvoľnite poistné matice na nožičke.
- b) Nožičku nastavujte dovtedy, kým výrobok nebude stáť rovno a nebude vyvážený.
- c) Rukou znova dotiahnite všetky poistné matice.



6.7 Pripojenie elektriny



Poškodené napájacie káble musia vymeniť zástupcovia autorizovaného servisu.

NEBEZPEČENSTVO!

- a) Výrobok pripojte k uzemnenej zásuvke chránenej 16 A poistikou.

POZNÁMKA

- Naša spoločnosť nenesie žiadnu zodpovednosť za škody, ktoré vzniknú v dôsledku používania produktu bez uzemnenia vykonaného v súlade s miestnymi predpismi.
- Ak je prúdová hodnota poistky alebo ističa v domácnosti nižšia ako 16 A, nechajte kvalifikovaného elektrikára, aby namontoval 16 A poistku.
- Nerobte spojenia pomocou predĺžovacích káblov alebo rozbočiek.

- b) Pripojenie musí byť v súlade s platnými predpismi.
- c) Elektroinštalácie zásuvky musí zodpovedať požiadavkám spotrebiča. Je odporúčané použiť prúdový chránič.
- d) Kábel napájania musí byť po inštalácii ľahko dostupný.
- e) Napätie uvedené v časti „(5.) Technické údaje“ musí byť rovnaké ako napätie elektrickej siete.

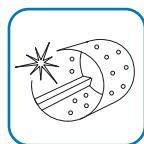
7. Zamýšľané použitie

7.1 Čistenie bubna



POZNÁMKA

- Čistenie bubna vykonajte, bez toho aby ste mali v práčke bielizeň.



- Použite program Drum Cleaning (Čistenie bubna).
- Teplotu nastavte na úroveň odporúčanú na špeciálnom prostriedku na čistenie bubna, ktorý získate od autorizovaných servisných agentov.
- Pred spustením programu dajte do hlavnej priehradky na prací prášok 1 sáčok špeciálna čistiaceho prípravku na bubny (ak nemáte špeciálny prípravok k dispozícii, použite 100 g prípravku na odstránenie vodného kameňa). Ak je prípravok na odstránenie vodného kameňa vo forme tablety, vložte ju do hlavnej priehradky.
- Spustite program.
- Po ukončení programu vysušte vnútornú časť suchou látkou.



POZNÁMKA

- Čistenie bubna zopakujte každé 2 mesiace.

8. Príprava na pranie

8.1 Triedenie bielizne

- a) Roztriedte bielízň podľa typu látky, farby, stupňa znečistenia a prípustnej teploty vody.
 - b) Vždy postupujte podľa pokynov uvedených na obale.
 - c) Neperte spoločne biele a farebné oblečenie. Z nových bavlnených tkanín a tkanín tmavej farby sa môže uvolňovať veľa farbiva.

SYMBOLY PRANIA BIELIZNE							
PRANIE	Teplota vody	Symbols pre pranie v práčke		Normálne pranie		Nežehliť	
		Maximálna	95°C	70°C	60°C	50°C	40°C
		Symbol(y)					
SUŠENIE	Nastavenia sušenia	Symbols pre sušenie		Vhodné pre sušičku		Nežehliť	
		Pri ūbovnej teplote		Pri vysokej teplote		Pri strednej teplote	
		Pri nízkej teplote					
ŽEHLENIE	Maximálna teplota	Žehlička -		Žehlenie pri vysokej teplote		Žehlenie pri strednej teplote	
		Sušenie alebo para				Žehlenie pri nízkej teplote	
			200 °C		150 °C	110 °C	Nežehliť
BIELENIE		Sú povolené všetky bieleidlá			Môžete použiť bieleidló (chlórman sodný)		Bieleidló nie je povolené
							Sú povolené len bieleidlá bez chlóru

8.2 Príprava bielizne na pranie

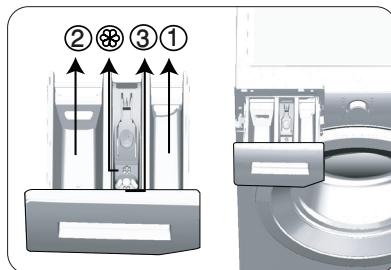
- a) Odstráňte kovové predmety, ako napríklad podporné drôty, pracku opaska alebo kovové gombíky, prípadne odevy perte tak, že ich vložíte do vrecka na bielizeň alebo obliečky vankúša.
- b) Pred praním vyberte z vreciek všetky predmety, ako sú napríklad mince, perá a spinky a vrecká prevráťte.
- c) Odevy malých rozmerov, ako sú napríklad detské ponožky a nylonové pančuchy vložte do vrecka na bielizeň alebo do obliečky vankúša.
- d) Zatvorte zips a zapnite gombíky.
- e) Produkty so štítkami pre pranie v rukách alebo s inými štítkami perte len v príslušnom programe.
- f) Odolná špina sa musí pred praním vhodne ošetriť. Odolná špina sa musí pred praním vhodne ošetriť.
- g) Nohavice a jemnú bielizeň perte obrátenú naruby.
- h) Bielizeň, ktorá je vystavená materiálom, ako je napríklad múka, vápno, sušené mlieko atď., musíte pred vložením do produktu vytriať.

8.3 Vloženie a vybratie bielizne

- a) Otvorte vstupné dvierka.
- b) Nedávajte bielizeň natesno do produktu.
- c) Vstupné dvierka zatvárajte dovtedy, kým nebudete počuť zvuk uzamknutia.
- d) Dávajte pozor, aby ste do dvierok nezasekli žiadne oblečenie. Vkladacie dvierka sa po spustení programu uzamknú.
- e) Zámok prania sa otvorí ihneď po ukončení programu prania. Potom môžete otvoriť vstupné dvierka. Ak sa dvierka neotvoria, použite riešenia uvedené pre chybu „Vstupné dvierka sa nedajú otvoriť.“ v časti Riešenie problémov.

8.4 Používanie pracieho prostriedku

8.4.1 Zásuvka pracieho prostriedku



Priečinok pracieho prostriedku sa skladá z troch priehradiek:

- (1) pre predpieranie
- (2) pre hlavné pranie
- (3) pre aviváž

- (⊗) okrem toho sa v priezadke na aviváž nachádza časť sifónu.

8.4.2 Prací prostriedok, zmäkčovač a iné čistiace prostriedky.

- a) Pridajte prací a avivážny prostriedok pred spustením pracieho programu.
- b) Keď používate program bez predpierania, nedávajte do priezadky predpierania žiadny prací prostriedok.
- c) Nevyberajte program s predpieraním, ak používate vrecko na prací prostriedok alebo dávkovaciu guličku. Vrecko na prací prostriedok alebo rozpustnú guľôčku položte priamo medzi bielizeň vo vašom produkte.
- d) Počas priebehu pracieho programu nikdy nenechávajte otvorenú zásuvku na čistiaci prostriedok!

8.4.3 Vol'ba typu pracieho prostriedku



- Nepoužívajte mydlový prášok.
- Používajte len pracie prostriedky vyrobené špeciálne pre práčky.

UPOZORNENIE!



POZNÁMKA

- Typ použitého pracieho prostriedku závisí od typu a farby látky.

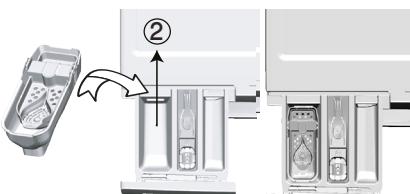
- a) Na farebné a biele oblečenie používajte odlišné pracie prostriedky.
- b) Jemné odevy perte iba so špeciálnymi pracími prostriedkami (tekutý prací prostriedok, šampón na vlnu atď.), ktoré sú určené výlučne na jemné odevy.
- c) Pri praní tmavého oblečenia a paplónov sa odporúča, aby ste použili tekutý prací prostriedok.
- d) Vlnené tkaniny perte so špeciálnymi pracími prostriedkami vyrobenými špeciálne na vlnené tkaniny.

8.4.4 Úprava množstva pracieho prostriedku

- a) Množstvo použitého pracieho prostriedku závisí od množstva bielizne, stupňa znečistenia a tvrdosti vody.
- b) Nepoužívajte množstvá presahujúce množstvá dávok odporúčané na obale pracieho prostriedku, aby sa zabránilo problémom s nadmernou tvorbou peny a slabému pláchaniu.
- c) Pre menšie množstvá alebo mierne znečistené odevy používajte menšie množstvo pracieho prostriedku.

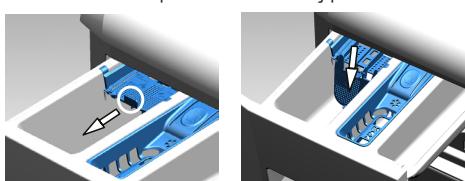
8.4.5 Používanie tekutých alebo gélových pracích prostriedkov

- a) Nezabudnite dať nádobu s tekutým pracím prostriedkom do priečinka hlavného prania.
- b) Ak tekutý prací prostriedok strátil svoju tekutosť, skôr ako ho dáte do priečinka na prací prostriedok, zried'te ho vodou.
- c) Keď používate gélový prací prostriedok, naplňte túto nádobu pracím prostriedkom pred spustením programu.



8.4.6 Ak je výrobok opatrený kvapalné detergentné časti

- a) Ak chcete použiť tekutý prací prostriedok, zatiahnite zariadenie smerom k sebe. Časť, ktorá spadne dolu, bude slúžiť ako prekážka pre tekutý prací prostriedok.
- b) Ak chcete zariadenie vyčistiť, opláchnite ho vodou na mieste, alebo ho môžete vytiahnuť.
- c) Pokiaľ používate práškový prací prostriedok, zariadenia musia byť zabezpečené v hornej pozícii.



8.4.7 Použitie kvapalných čistiacich prostriedkov na tablety a kapsuly

- a) Ak je tableta kapsula s tekutým pracím prostriedkom, vložte ju pred praním priamo do bubna.
- b) Tabletové pracie prostriedky vložte do priečinku na prací prostriedok alebo priamo do bubna pred praním.

8.4.8 Používanie zmäkčovačov

- a) Dajte aviváž do priečinky na aviváž v priečinku pracieho prostriedku.
- b) Neprekračujte úroveň označenú ako (>max<) v priečinku na aviváž.
- c) Ak avivážny prostriedok strátil svoju tekutosť, skôr ako ho pridáte do priečinka na prací prostriedok, zried'te ho vodou.



VAROVANIE!

- Nepoužívajte tekuté pracie prostriedky ani ďalšie čistiace prostriedky iné ako aviváže vyrobené pre práčky na zmäkčenie oblečenia.

8.4.9 Používanie škrobu

- Dajte tekutý alebo práškový škrob do priečinka pre zmäkčovadlo a spustite program oplachovania.
- Zmäkčovadlo a škrob nepoužívajte súčasne.
- Po použití škrobu použite čistenie bubna popísané v časti Zamýšľané použitie.

8.4.10 Používanie prostriedku na odstraňovanie vodného kameňa

- Ak je to potrebné, použite prostriedok na odstraňovanie vodného kameňa, ktorý je vyrobený špeciálne iba pre práčky.

8.4.11 Používanie bielidiel

- Vyberte program s predpieraním. Do priečinku na predpieranie dajte bielidlo, zatiaľ čo produkt privádzza vodu na začiatku predpierania.
- Bieliaci prostriedok nepoužívajte tak, že ho zmiešate spolu s pracím prostriedkom.
- Použite iba malé množstvo (50 ml) bieliaceho prostriedku a odevy veľmi dobre opláchnite, pretože bielidlo spôsobuje podráždenie pokožky.
- Bielidlo nenalievajte na bielizeň.
- Nepoužívajte ho s farebnou bielizňou.
- Ked' používate bielidlá na báze kyslíka, vyberte program, ktorý perie s nižšou teplotou.
- Bielidlo založené na kyslíku sa môže používať súčasne s pracím prostriedkom.

8.5 Zobrazovanie doby trvania programu

Počas výberu programu môžete na displeji práčky vidieť dĺžku trvania prania. Doba trvania programu sa upravuje automaticky v priebehu programu v závislosti na množstve bielizne v práčke, vzniknutom množstve peny, nerovnomernosti rozloženia bielizne v bubne, výkyvoch napäcia v sieti, tlaku vody a nastaveniach programu.

OSOBITNÝ PRÍPAD: Pri spustení programov Bavlna a Bavlna Eco sa na displeji zobrází doba trvania pre polovičnú várku, čo je najčastejší prípad použitia. Po 20 - 25 minútach trvania programu zariadenie automaticky zistí aktuálne množstvo bielizne. Ak je vyššie ako polovičné, doba trvania bude upravená príslušným spôsobom a navýšená automaticky. Túto zmenu môžete sledovať na displeji.

9. Programy a pomocné funkcie

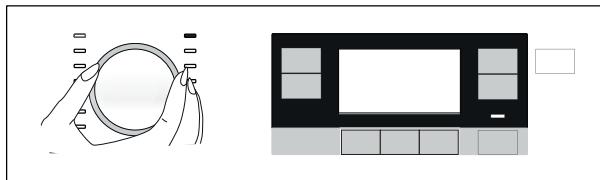
9.1 Volič programu



POZNÁMKA

- Programy sú limitované najvyššou rýchlosťou odstred'ovania vhodnou pre daný konkrétny typ vlákna.
Ked' vyberáte program, vždy vezmite do úvahy typ vlákna, farbu, stupeň znečistenia a prípustnú teplotu vody.

a) Zvolte požadovaný program s Tlačidlom pre výber programu.



POZNÁMKA

- Ak nebude počas výberu programu do 10 minút spustený žiadny program alebo stlačené žiadne tlačidlo, produkt sa automaticky vypne. Displej a všetky indikátory sa vypnú.
- Ak stlačíte tlačidlo Zap / Vyp, zobrazia sa predvolené informácie o programe.

9.2 Programy



POZNÁMKA

- Na štítkoch oblečenia môžete vidieť typ bielizne a návrhy na pranie.

• Eco 40-60



Programom Eco 40-60 je možné vyčistiť bežne zašpinenú bavlnenú bielizeň ktorá je prateľná pri teplote 40 °C alebo 60 °C spolu v rovnakom cykle a tento program sa používa na hodnotenie súladu s právnymi predpismi EÚ o ekodizajne.

Hoci perie dlhšie než všetky ostatné programy, ponúka veľkú úsporu energie a vody. Skutočná teplota vody sa môže lísiť od deklarovanej teploty prania. Keď vložíte do práčky menej bielizne (napr. ½ kapacity alebo menej), časy v programových stupňoch sa môžu automaticky skrátiť. V takom prípade sa zníži spotreba energie a vody.



POZNÁMKA

- Skutočná teplota vody sa môže lísiť od deklarovanej teploty prania.

• Bavlina



V tomto programe môžete prať svoju odolnú bavlnenú bielizeň (obliečky, posteľná bielizeň, uteráky, župany, spodná bielizeň atď.). Po stlačení tlačidla „Rýchle pranie“ sa dosiahne vysoký výkon prania vďaka intenzívному pohybu pri praní, aj keď doba programu bude výrazne kratšia. Ak nestlačíte tlačidlo „Rýchle pranie“, pre silne zašpinenú bielizeň získate vynikajúci prací a vyplachovací výkon.

• Syntetika



V tomto programe môžete prať syntetická bielizeň (ako sú košeľe, blúzky, syntetické/bavlnené zmesové tkaniny, atď.). Po stlačení tlačidla „Rýchle pranie“ bude doba programu výrazne kratšia a výkon prania bude vysoký. Ak nestlačíte tlačidlo „Rýchle pranie“, pre zašpinenú bielizeň získate vynikajúci výkon pri praní a pláchaní.

• Ručné pranie (Vlna)



Slúži na pranie vlnnejej/jemnej bielizne. Vyberte príslušnú teplotu, ktorá je v súlade so štítkami vašich odevov. Bielizeň vyperie veľmi jemným praním, ktoré nepoškodzuje odevy.

Zvol'te tento program, ak chcete prať jemné záclony s hmotnosťou max. 2 kg. Ak chcete beiť záclony, perte ich pomocou odstraňovačov škvŕn alebo pracieho prášku.

• Deti a alergici



Tento program použite na bielizeň (detské oblečenie, plachty, posteľná bielizeň, spodná bielizeň, atď., bavlnené textílie), pre ktorú požadujete antialergické a hygienické pranie pri vysokej teplote s intenzívnym a dlhým cyklom prania. Vysoká úroveň hygiény je zaistená vďaka dlhému trvaniu ohrevu a pridanému kroku plákania.

- Program bol testovaný inštitútom „VDE“ so zvolenou možnosťou teploty 20 °C a bol certifikovaný z hľadiska jeho účinnosti pri odstraňovaní baktérií a plesní.
- Tento program bol testovaný organizáciou The British Allergy Foundation (Allergy UK) pri zvolenej teplote 60 °C a jeho účinnosť pri odstraňovaní nielen baktérií a plesní, ale aj alergénov, bola certifikovaná.



Allergy UK je značkou Britského alergického združenia. Pečať súhlasu bola vytvorená za účelom nasmerovania ľudí vyžadujúcich odporúčanie o tom, že výrobok obmedzuje/znižuje/eliminuje alergény alebo výrazne znižuje obsah alergénov v prostredí, v ktorom sa pohybujú alergici. Jeho cieľom je uistíť, že výrobky sú vedecky testované či preverené tak, aby poskytli merateľné výsledky.

• Tmavá bielizeň (džínsy)



Tento program použite na ochranu farby svojich tmavých odevov alebo džínsov. Program zabezpečuje vysokú účinnosť prania pomocou zvláštneho pohybu bubna pri nízkej teplote. Odporúča sa, aby ste pre tmavú bielizeň použili tekutý čistiaci prostriedok alebo šampón na vlnu. Neperte jemnú bielizeň s vlnou, atď.

• Outdoor a šport



Tento program môžete použiť na pranie športových odevov a odevov vonku, ktoré obsahujú zmes bavlna / syntetika a vodu odpudzujúce potáhy, ako je gore-tex atď. Vďaka špeciálnym otáčavým pohybom sa vaše odevy šetrne prajú.

• Odstred'ovanie



Použite na vypustenie vody z produktu.

• Plákanie



Používa sa vtedy, keď chcete oddelene plákať alebo škrobiť.

• Košele



Tento program sa používa na spoločné pranie košiel' z bavlny, syntetických a syntetických zmesových tkanín. Znižuje krčivosť odevov. Po stlačení tlačidla nastavenia „Quick Wash“ sa vykoná algoritmus predbežnej úpravy.

• Chemikálie predbežnej úpravy svojich odevov použite priamo alebo ich pridajte spolu s pracím prostriedkom, keď začne práčka naberať vodu z hlavného pracieho priestoru. Taktô dosiahnete rovnaký výkon ako pri bežnom praní, ale za oveľa kratší čas. Zvyšuje sa tak životnosť vašich košiel'.

• Mix 40



Použíte na pranie bavlnených a syntetických odevov spoločne bez toho, aby ste ich roztriedili.

• Jemné



V tomto programe môžete prať jemnú bielizeň, napríklad bavlnené/syntetické pletené oblečenie alebo pančuchy. Perie jemnejšími pohybmi. Vyperte bielizeň, ktorej farby chcete zachovať, bud' pri 20 °C alebo zvolením možnosti studeného prania.

• Osvieženie



Tento program použíte na odstránenie zápachu z bielizne ktorá bola nosená iba raz a je bez škvŕn. Bielizeň je osviežená teplým vzduchom.

• Extra rýchle pranie



Tento program použíte na vypranie mierne zašpinených a nezašpinených bavlnených odevov v krátkom čase. Po stlačení tlačidla nastavenia „Quick Wash“ môže doba trvania programu klesnúť na 14 minút. Maximálne sa môžu prať 2 (dva) kg bielizne.

• Odstránenie škvŕn



Spotrebič obsahuje špeciálny program na škvŕny, ktorý umožňuje odstraňovanie rôznych typov znečistení najefektívnejším spôsobom. Tento program používajte len pri odolnej stálofarebnej bavlnenej bielizeň. V tomto programe neperte jemné a pigmentové oblečenie a bielizeň. Pred praním skontrolujte visačky na oblečení (odporúčané pre bavlnené košeľe, nohavice, šortky, tričká, detské oblečenie, pyžamá, zástery, obrusy, posteľnú bielizeň, obliečky na periny a vankúše, veľké uteráky, uteráky, ponožky, bavlnenú spodnú bielizeň, ktoré sa môžu prať dlhú dobu pri vysokej teplote). Môžete vykonať pranie pre 24 druhov škvŕn rozdelených do 3 rôznych skupín, ktoré je možné zvoliť pomocou tlačidla nastavenia „Rýchle pranie“. Nižšie sú zobrazené skupiny škvŕn, ktoré je možné zvoliť pomocou tlačidla nastavenia „Rýchle pranie“. V závislosti od vybranej skupiny škvŕn sa upraví špeciálny program prania, pri ktorom sa upraví trvanie oplachovania, doba prania, doba prania a oplachovania.

Ak sa nezvolí funkcia „Rýchleho prania“:

Pot
Znečistenie goliera
Jedlo
Majonéza
Šalátový dresing
Mejkap
Strojný olej
Detské jedlo

Krv
Čokoláda
Puding
Tráva
Blato
Vajce
Maslo
Kari

Ak stlačíte tlačidlo „Quick Wash“ dvakrát	Čaj
	Káva
	Ovocná šťava
	Kečup
	Červené víno
	Kola
	Džem
	Uhlie

- Vyberte program znečistenia.
- Vyberte škvruu, ktorú chcete vyčistiť, umiestnením do vyššie uvedených skupín a pomocou tlačidla nastavenia „Rýchle pranie“. Podrobnejšie informácie nájdete v časti Nastavenia programu.
- Pozorne si prečítajte visačku na produkте a uistite sa, že zvolíte správnu teplotu a rýchlosť odstred'ovania.

• Perové oblecenie



Tento program použite na pranie kabátov, viest, búnd atď., ktoré obsahujú perie a ich štítok uvádza možnosť „prania v práčke“. Vďaka špeciálnym profilom je zabezpečené, že sa voda dostane do vzduchových medzí medzi perím.

9.3 Tabuľka programu

SK	Program	Max. objem bielizne (kg)	Spotreba vody (l)	Spotreba energie (kWh)	Max. rýchlosť	Pomocné funkcie				
						Predprieka	Nocný režim	Extra Práškanie	Zabránenie pokročenia+	Voliteľný teplotný rozsah °C
Bavlna	90	8	94	2,4	1400	•	•	•	•	Studené-90
	60	8	94	1,7	1400	•	•	•	•	Studené-90
	40	8	92	0,85	1400	•	•	•	•	Studené-90
	20	8	92	0,55	1400	•	•	•	•	Studené-90
Eko 40-60	40 ***	8	54	0,990	1400					40-60
	40 **, ***	4	39,5	0,579	1400					40-60
	40 ***	2	28	0,260	1400					40-60
	60 **	8	53	1,010	1400					40-60
	60 **	4	38,4	0,630	1400					40-60
Syntetika	60	3	65	1,2	1200	•	•	•	•	Studené-60
	40	3	63	0,78	1200	•	•	•	•	Studené-60
Extra rýchle pranie	90	8	69	2,1	1400		•	•	•	Studené-90
	60	8	69	1,05	1400		•	•	•	Studené-90
	30	8	66	0,15	1400		•	•	•	Studené-90
Extra rýchle pranie+ Zrýchlené pranie	30	2	36	0,15	1400		•	•	•	Studené-90
Mix 40	40	3,5	71	0,8	800	•	•		•	Studené-40
Rucné pranie	40	1,5	52	0,46	1200		•	•		Studené-40
Jemné	40	3,5	52	0,58	800		•	•		Studené-40
Tmavá bielizen	40	3,5	83	0,85	1200	•	•	*	•	Studené-40
Outdoor a šport	40	3,5	52	0,4	1200	•				Studené-40
Perové oblečenie	60	2	84	0,8	1000		•	•		Studené-30
Odstránenie škvŕm	60	4	85	1,5	1400	•				30-60
Košeľe	60	3	59	1,1	800	•		•	•	40-90
Osvieženie	-	1	1,1	0,11	-					40-60
Deti a alergici	90	8	110	2,3	1400			*		40-60
Čistenie bubna	70	-	72	2,15	600					70

• : Voliteľný.

* : Automaticky zvolený, nie je možné zrušiť.

** : Eco 40-60 (40-60) je skúšobným programom v súlade s EN 60456: 2016 a energetickým štítkom s delegovaným nariadením Komisie (EÚ) 1061/2010

*** : Eco 40-60 s výberom teploty 40 °C je skúšobným programom v súlade EN 60456:2016/prA:2020 s energetickým štítkom s delegovaným nariadením Komisie (EÚ) 2019/2014

- : Maximálnu náplň nájdete v popise programu.

POZNÁMKA



- Spotreba vody a energie sa môžu lísiť od údajov uvedených v tabuľke vzhľadom na zmeny tlaku vody, tvrdosti a teploty vody, okolitej teploty, typu a množstva bielizne, výberu pomocných funkcií, otáčok odstred'ovania a výkyvov elektrického napäcia.
- Počas výberu programu môžete na displeji práčky vidieť dĺžku trvania prania. V závislosti na množstve bielizne, ktoré ste do práčky vložili, sa môže dĺžka trvania prania zobrazená na displeji lísiť od skutočnej dĺžky trvania prania o jednu až jeden a pol hodiny. Doba trvania sa aktualizuje automaticky chvíľku po spustení prania.
- Režimy vol'by pomocných funkcií môžu meniť výrobná spoločnosť. Existujúce výbery režimov sa dajú odstrániť alebo sa dajú pridať nové výbery režimov.
- Výrobca si vyhradzuje právo na zmeny v programoch a pomocných funkciách uvedených v tabuľke. Aj keď tieto úpravy nezmenia výkon produktu, môžu sa zmeniť kroky a trvanie programu.
- Rýchlosť odstred'ovania vášho stroja sa môže lísiť v závislosti od programu. Ak je maximálna rýchlosť odstred'ovania spotrebiča nižšia ako táto hodnota, môžete zvoliť iba maximálnu rýchlosť odstred'ovania.
- Vždy vyberte najnižšiu vhodnú teplotu. Najúčinnejšie programy, pokiaľ ide o spotrebu energie, sú vo všeobecnosti tie, ktoré fungujú pri nižších teplotách a dlhšom trvaní.
- Hluk a zvyšková vlhkosť sú ovplyvňované rýchlosťou odstred'ovania: čím vyššia je rýchlosť odstred'ovania vo fáze odstred'ovania, tým vyšší je hluk a nižší obsah zvyškovej vlhkosti.

Spotrebne hodnoty (SK)

	Výber teploty (°C)	Rýchlosť odstred'ovania (ot./min.)	Kapacita (kg)	Doba trvania programu (hh:mm)	Spotreba energie (kWh/cyklus)	Spotreba vody (l/cyklus)	Teplota bielizne (°C)	Obsah zostávajúcej vlhkosti (%)
Eco 40-60	40	1400	8,0	03:38	0,990	54,0	40	53
	40	1400	4	02:47	0,579	39,5	34	53
	40	1400	2	02:47	0,260	28,0	22	54
Bavlna	20	1400	8	03:40	0,550	92,0	20	53
Bavlna	60	1400	8	03:40	1,700	94,0	60	53
Syntetika	40	1200	3	02:25	0,780	63,0	40	40
Extra rýchle pranie	30	1400	8	00:28	0,150	66,0	23	62

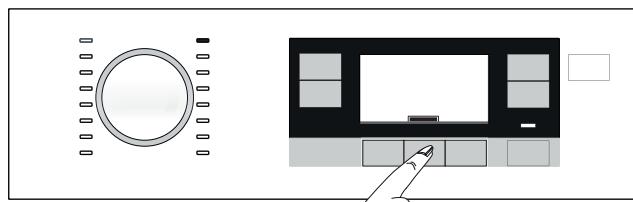
9.4 Výber pomocných funkcií



POZNÁMKA

- Ak sa pokúsite nastaviť pomocnú funkciu, ktorá nie je povolená pre aktuálny program, kontrolka príslušnej pomocnej funkcie nebude blíkať, vydá sa iba zvukové upozornenie. Budú svietiť rámce dostupných možností.
- Ak je pred spustením prístroja vybraná druhá pomocná funkcia, ktorá koliduje s tou prvou, skôr vybraná funkcia bude zrušená a pomocná funkcia, ktorá bola vybraná ako druhá, zostane aktívna.
- Pomocná funkcia, ktorá nie je zlúčiteľná s programom, nemôže byť zvolená. (Pozrite si časť „Tabuľka programov a spotreby“)
- Niektoré programy majú pomocné funkcie, ktoré musia byť v prevádzke súčasne. Tieto funkcie nie je možné zrušiť. Rám pomocnej funkcie nebude svietiť, svieti iba vnútorná oblast.

- a) Požadované pomocné funkcie vyberte pred spustením programu.
b) Rozsvieti sa svetlo zvolenej pomocnej funkcie.

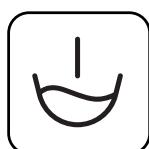


POZNÁMKA

- Po spustení prania môžete vybrať alebo zrušiť pomocné funkcie vhodné pre aktuálny program. Ak prací cyklus dosiahol bod, v ktorom nie je možné zvoliť žiadnu pomocnú funkciu, zaznie zvukové varovanie.

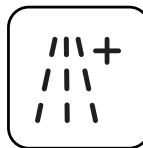
9.4.1 Pomocné funkcie

• Predpierka



Predpranie je užitočné len pri silne znečistenej bielizni. Bez použitia predprania šetríte energiu, vodu, prací prostriedok a čas.

• Extra Plákanie



Táto funkcia umožní práčke, aby uskutočnila ďalšie plákanie okrem toho, ktoré sa už vykonalo po hlavnom praní. Týmto sa môže obmedziť riziko pre citlivé pokožky (deti, pokožka alergikov atď.), vyplývajúce z drobných zvyškov pracieho prostriedku na bielizni.

• Nočný režim



Používa sa na pranie bavlnených odevov s nižšou spotrebou energie a nižšou hlučnosťou. Kroky odstredovania sa zrušia kvôli tichému praniu a cyklus končí krokom Podržania plákania. Po dokončení programu spustite cyklus odstredovania, aby ste bielizeň odstredili.

9.4.2 „Funkcie/Programy vyberané stlačením tlačidla na 3 sekundy“

• Čistenie bubna



VÝSTRAHA!

- Toto nie je prací program pre bielizeň. Je to program údržby.
- Tento program nespúšťajte, keď sa v spotrebiči nachádzajú akékolvek objekty. Ak sa o to pokúsите, práčka zistí, že má vo vnútri bielizeň a preruší program.



Pre výber tohto programu stlačte a podržte tlačidlo pre 1. pomocnú funkciu počas 3 sekúnd.

Používa sa pravidelne (raz za 1 - 2 mesiace), aby ste vyčistili bubon a zabezpečili požadovanú hygienu. Tento program spustite, keď je práčka úplne prázdna. Aby ste dosiahli lepšie výsledky, do priečinkov č. „2“ na prací prostriedok dajte práškový odstraňovač vodného kameňa „2“.. Po skončení programu nechajte vstupné dvierka otvorené, aby sa vysušilo vnútro spotrebiča.

• Zabránenie pokrčenia+



Táto funkcia sa zvolí po stlačení tlačidla 3. pomocnej funkcie a jej podržaní po dobu 3 sekúnd, keď sa kontrolka sledovania programu pre daný krok rozsvieti. Po zvolení funkcie sa bubon otáča po dobu až 8 hodín, aby sa zamedzilo pokrčeniu bielizne na konci programu. Kedykoľvek počas tých 8 hodín môžete tento program zrušiť a bielizeň vybrať. Pre zrušenie funkcie stlačte tlačidlo pre výber funkcie alebo tlačidlo pre zapnutie/vypnutie práčky. Kontrolka sledovania programu zostane svietiť, kým sa funkcia nezruší alebo kým sa daný krok nedokončí. Ak funkcia nie je zrušená, bude aktívna aj v nasledujúcich pracích cykloch.

• Detská poistka



Aby ste deťom zabránili v manipulácii so spotrebičom, použite funkciu detská poistka. Tako môžete zabrániť všetkým zmenám spusteného programu.



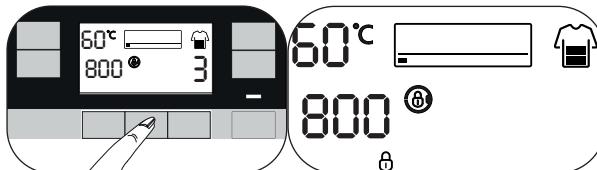
POZNÁMKA

Ked' je funkcia Detská poistka aktívna, môžete zapnúť a vypnúť spotrebič pomocou tlačidla Zapnúť/Vypnúť). Ked' opäťovne zapnete spotrebič, program bude pokračovať od miesta, kde sa zastavil.

Aktivácia detskej poistky:

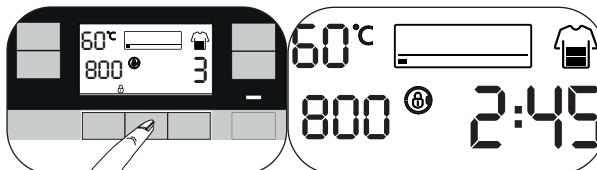


- Sťačte a na 3 sekundy podržte stlačené tlačidlo pomocnej funkcie 2.
- Zobrazenie výberu programu na paneli bude odpočítavať od 3.
- Na paneli na obrazovke výberu programu sa zobrazí „symbol“.



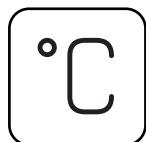
Deaktivácia detskej poistky:

- Sťačte a na 3 sekundy podržte stlačené tlačidlo pomocnej funkcie 2.
- Zobrazenie výberu programu na paneli bude odpočítavať od 3.
- Na paneli na obrazovke výberu programu zmizne „symbol“.

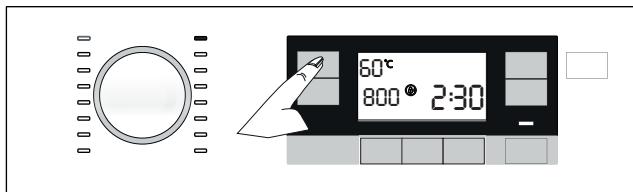


10. Nastavenie programu

10.1 Výber teploty



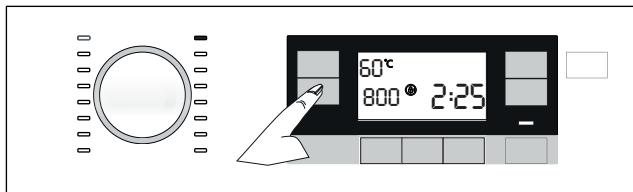
- Vždy, keď sa zvolí nový program, objaví sa na indikátore teploty odporúčaná teplota pre vybraný program.
- Aby ste teplotu znížili, stlačte tlačidlo Nastavenie teploty. Teplota sa znižuje postupne.
- Po možnosti „Studené“ sa prepne späť na začiatok a dosiahne najvyššiu voliteľnú teplotu v závislosti od programu.



10.2 Výber rýchlosťi odstred'ovania



- Vždy, keď sa zvolí nový program, na indikátore rýchlosťi odstred'ovania sa zobrazí odporúčaná rýchlosť odstred'ovania vybraného programu.
- Na zníženie rýchlosťi odstred'ovania stlačte tlačidlo Nastavenia rýchlosťi odstred'ovania. Rýchlosť odstred'ovania sa zniží postupne.
- Po opäťovnom stlačení sa zobrazí maximálna povolená rýchlosť pre príslušný program.



- Vol'by "Oplachovanie" a "Bez otáčania" sa zobrazujú po úrovniach rýchlosťi.

• Podržanie pláchania



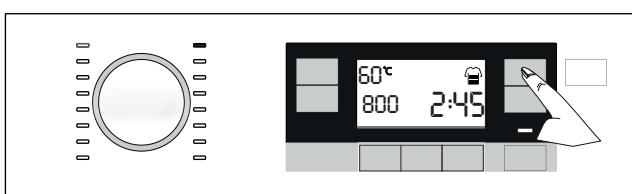
Ak nejdete vybrať oblečenie ihneď po skončení programu, môžete použiť funkciu podržanie pláchania a ponechať bielizeň vo vode po poslednom opláchnutí, aby sa zabránilo pokrčeniu oblečenia, ku ktorému by došlo, keby sa v spotrebici nenachádzala voda. Po skončení tohto procesu stlačte tlačidlo Spustenie/pozastavenie, ak chcete vodu vypustiť bez odstredovania bielizne. Program sa obnoví a dokončí po vypustení vody. Ak chcete odstrediť bielizeň vo vode, nastavte rýchlosť odstredovania a stlačte tlačidlo Spustenie/pozastavenie. Program sa obnoví. Voda sa vypustí, bielizeň sa odstredí a program sa dokončí.

• Bez odstredovania



Túto funkciu použite, ak nechcete, aby sa vaše oblečenie na konci programu odstredilo.

10.3 Nastavenie rýchleho prania (Zrýchlené pranie)



Po výbere programu môžete stlačením klávesu nastavenia rýchleho prania skrátiť trvanie programu. Pri niektorých programoch sa dĺžka trvania môže skrátiť o viac ako 50%. Napriek tomu je výkon prania dobrý vďaka zmenenému algoritmu.

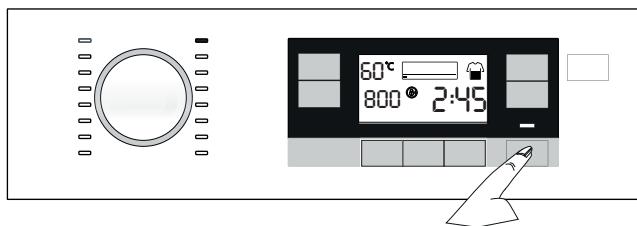
Hoci sa v jednotlivých programoch líši, po stlačení tlačidla rýchleho prania raz sa trvanie programu zníži na určitú úroveň a po stlačení rovnakého tlačidla druhýkrát klesne na minimálnu úroveň.

Pre lepšiu účinnosť prania nepoužívajte kľúč na nastavenie rýchleho prania pri umývaní silne znečistenej bielizne.

Skráťte trvanie programu pomocou klávesu rýchleho prania pre stredne a mierne znečistenú bielizeň.

10.4 Spustenie programu

- Program spusťte stlačením tlačidla spustenia/pozastavenia.
- Rozsvieti sa indikátor sledovania programu zobrazujúci spustenie programu.



10.5 Programové kroky

- Po spustení programu sa na indikátore sledovania programu zobrazia nižšie uvedené symboly.



- Pranie



- Vypláchnutie



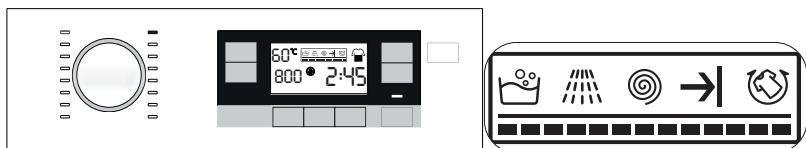
- Odstred'ovanie



- Skončiť



- Ochrana proti pokrčeniu + (Po zvolení príslušnej funkcie sa tento symbol zapne a zostane zapnutý, kým sa nezruší. Funkcie / Programy vybrané stlačením tlačidla na 3 sekundy)



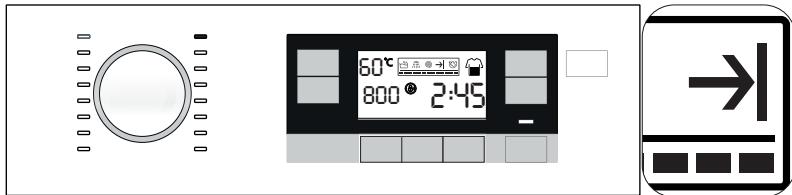
POZNÁMKA

- Ak sa k produktu neprivádza voda, zobrazí sa symbol „Žiadna voda“. Programové kroky nepokračujú.



10.6 Koniec programu

a) Po dokončení programu sa na displeji zobrazí symbol ukončenia.



POZNÁMKA

- Ak počas 10 minút nestlačíte žiadne tlačidlo, výrobok sa automaticky vypne. Displej a všetky indikátory sa vypnú.
- Ak stlačíte tlačidlo On/Off (Zap./vyp.), zobrazia sa dokončené kroky programu.

- b) Vyberte svoju bielizeň.
- c) Produkt vypnite stlačením a podržaním tlačidla On / Off na 3 sekundy.
- d) Zatvorite vodovodný kohútik pripojený k produktu.
- e) Odpojte produkt.

11. Možnosti programu

11.1 Nastavenie času skončenia

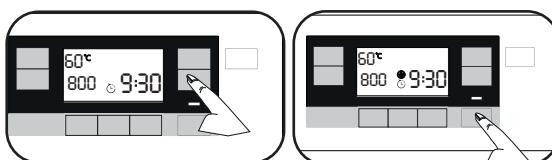


POZNÁMKA

- Ked' zapnete funkciu End Time (Čas skončenia), nepoužívajte tekuté pracie prostriedky bez nádoby na tekutiny. Hrozí riziko vytvorenia škvŕn na oblečení.
- Ked' sa dokončí výber času skončenia, na obrazovke sa zobrazí zvolený čas skončenia plus doby trvania zvoleného programu.



a) S funkciou Čas ukončenia možno spustenie programu odložiť až o 24 hodín. Po stlačení tlačidla Čas skončenia sa zobrazí odhadovaný čas skončenia programu. Ak nastavíte funkciu Čas skončenia, rozsvieti sa indikátor Čas skončenia.



- b) Otvorte vstupné dvierka, vložte bielizeň a pridajte prací prostriedok atď.
- c) Zvol'te prací program, teplotu, rýchlosť odstredovania a v prípade potreby aj prídavné funkcie.
- d) Nastavte požadovaný čas skončenia tak, že stlačíte tlačidlo Čas skončenia. Rozsvieti sa indikátor Čas skončenia.
- e) Zatvorite vstupné dvierka.
- f) Stlačte tlačidlo štart / pauza. Spustí sa odpočítavanie času. Na displeji začne blikať označenie „:“ v strede času skončenia a vkladacie dvierka sa uzamknú.

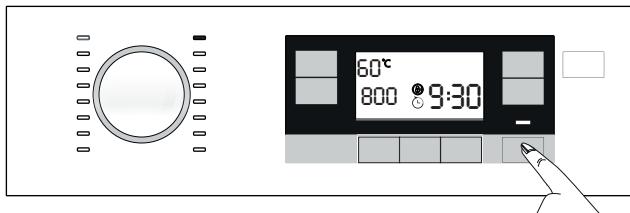


POZNÁMKA

- Produkt vstúpi do pohotovostného režimu 10 sekúnd po stlačení tlačidla Spustit/pozastaviť, ak sa vkladacie dvierka nezavoria a začne blikať indikátor symbolu nastavenia času skončenia a kontrolka spustenia/pozastavenia.

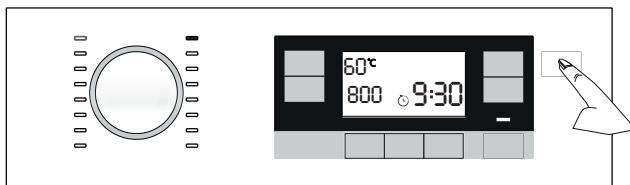
Pridávanie bielizne počas odpočítavania času skončenia.

- a) Stlačte tlačidlo štart / pauza.
- b) Vkladacie dvierka sa otvoria a symbol displeja na displeji zhasne.
- c) Otvorte vstupné dvierka a pridajte bielizne.
- d) Zatvorte vstupné dvierka.
- f) Stlačte tlačidlo štart / pauza.

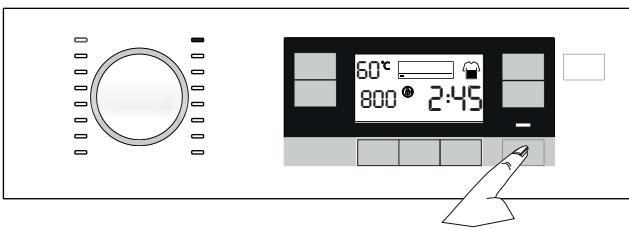


11.1.1 Zrušenie nastavenia času skončenia

- a) Ak chcete zrušiť funkciu End Time (Čas skončenia), stlačte na 3 sekundy tlačidlo On/Off (Zap./Vyp.), aby ste produkt vypli a zapli.



11.2 Prepnutie zariadenia do pohotovostného režimu a pridanie bielizne



- a) Ak chcete prístroj v priebehu programu prepnúť do režimu pozastavenia, stlačte tlačidlo Start/Pause (Spustenie/pozastavenie).
- b) Začne blikať svetlo spustenia/pozastavenia a svetlo kroku programu v indikátore sledovania programu.

- c) Ak je hladina vody v zariadení vhodná, keď stlačíte tlačidlo Štart / Pauza, zámok dverí sa deaktivuje a dvere sa otvoria, čo vám umožní pridať bielizeň. Ikona zámku dverí na displeji zhasne po deaktivácii zámku dverí.
- d) Po pridaní bielizeň zatvorte dvierka a opäť stlačte tlačidlo Štart / Pauza, čím sa obnoví prací cyklus.
- e) Ak hladina vody v zariadení nie je vhodná, keď stlačíte tlačidlo Štart / Pauza, zámok dverí sa nemôže deaktivovať a ikona zámku dverí na displeji svieti.



POZNÁMKA

- Ak je teplota vody vo vnútri spotrebiča vyššia ako 50 °C, nemôžete z bezpečnostných dôvodov deaktivovať zámok dverí, aj keď je vhodná hladina vody.

11.3 Zrušenie programu

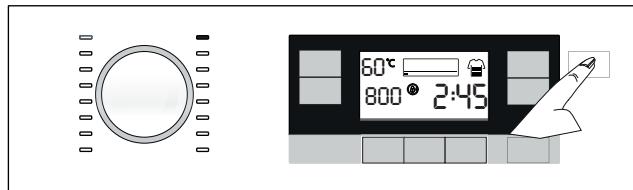
- a) Na 3 sekundy stlačte a podržte stlačené tlačidlo Zap./vyp.



POZNÁMKA

- Ak tlačidlo Zap./vyp. stlačíte, keď je detská poistka zapnutá, program sa nezruší. Najskôr musíte zrušiť detskú poistku. Pozrite si deaktiváciu detskej poistiky.
- Ak chcete otvoriť vstupné dvierka potom, čo ste zrušili program, ale vstupné dvierka nie je možné otvoriť, pretože hladina vody vo výrobku sa nachádza nad otvorom vstupných dvierok, potom otočte gombík vol'by programu na program Pump+Spin (Čerpanie + Odstred'ovanie) a vypustite vodu z výrobku.

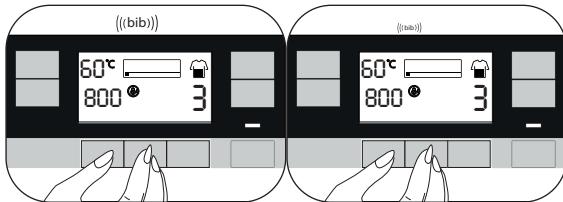
- b) Zobrazenie výberu programu sa bude na paneli odpočítavať ako „3, 2, 1“.
- c) Program sa zruší.



12. Dodatočné funkcie

12.1 Aktivovanie a deaktivovanie zvukovej výstrahy

- Na 3 sekundy stlačte a podržte stlačené 1. a 2. tlačidlo príďavnej funkcie, aby ste aktivovali alebo deaktivovali zvukovú výstrahu.
- Zobrazenie výberu programu sa bude na paneli odpočítavať ako „3, 2, 1“.
- Ak je zvuková výstraha aktívna, deaktivuje sa a opačne.



12.2 Uzamknutie vstupných dvierok



- Stlačte tlačidlo Spustenie/pozastavenie, aby sa po spustení akéhokoľvek procesu z bezpečnostných dôvodov uzamkli vkladacie dvierka.
- Dvierka sa neodomknú, ak sa v produkte nachádza dostatočné množstvo vody na rozliatie pri otvorených dvierkach.
- Ked' sú vkladacie dvierka uzamknuté, zobrazí sa symbol uzamknutých dverí.

12.2.1 Otvorenie vstupných dvierok v prípade výpadku prúdu:



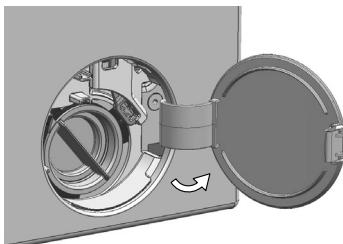
POZNÁMKA

- V prípade výpadku prúdu môžete použiť núdzovú rukoväť vstupných dvierok, ktorá sa nachádza pod krytom filtračného čerpadla na ručné otvorenie dvierok.

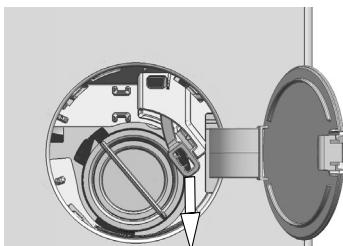


VAROVANIE!

- Aby ste predišli pretečeniu vody pred otvorením dvierok, skontrolujte, či vo vnútri spotrebiča nie je žiadna voda



- a) Vypnite a odpojte zariadenie od elektrickej siete.
- b) Otvorte kryt filtra čerpadla.



- c) Uvoľnite núdzovú rukoväť nakladacích dvierok umiestnenú na zadnej strane krytu filtra.
- d) Potiahnite rukoväťou jedenkrát smerom nadol a otvorte nakladacie dvierka.
- e) Po otvorení dvierok, vráťte núdzovú rukoväť na svoje miesto.
- f) Ak sa dvierka neotvárajú, skúste znova potiahnuť za rukoväť.

13. Údržba a čistenie

13.1 Čistenie zásuvky na prací prášok



POZNÁMKA

- Zásuvku na prací prášok čistite v pravidelných intervaloch (každých 4-5 cyklov prania), ako je to uvedené nižšie, aby ste zabránili postupnému nahromadeniu pracieho prášku.
- Ak sa začne v priečinku na aviváž zhromažďovať viac ako normálne množstvo zmesi vody a aviváže, sifón sa musí vyčistiť.



- a) Stlačte bodkované miesto na sifóne v priečinku na avivážny prostriedok a ťahajte smerom k sebe až pokiaľ priečinok nevytiahnete.
- b) Podľa znázornenia zdvihnite zadnú časť sifónu, aby ste ho odmontovali.
- c) Umyte zásuvku na prací prášok a sifón množstvom vlažnej vody v umývadle. Ak chcete zabrániť kontaktu usadenín s vašou pokožkou, očistite ich vhodnou kefkou s nasadenými rukavicami na rukách.
- d) Po vyčistení zasuňte sifón späť na svoje miesto a priečinok zasuňte naspäť na svoje miesto.

13.2 Čistenie vkladacích dverí



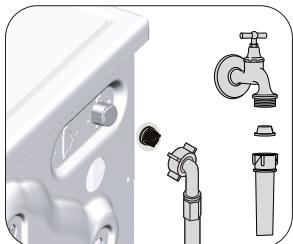
- a) Po každom praní sa uistite, že v bubne nezostali žiadne cudzie látky.
- b) Ak sú zablokované otvory zobrazené na obrázku, uvoľnite ich pomocou špáradla.
- c) Cudzie kovové látky spôsobia v bubne hrdzavé škvry. Vyčistite škvry z povrchu bubna pomocou čistiacich prostriedkov pre nehrdzavejúcu ocel'.
- d) Nikdy nepoužívajte ocel'ovú kefu alebo drôtený nástroj. Poškodia farbené, chrómované a plastové povrhy.

13.3 Čistenie tela a ovládacieho panelu

- a) Podľa potreby utrite telo produktu mydlovou vodou alebo neleptavými jemnými gélovými čistiacimi prostriedkami a poutierajte dosucha jemnou handričkou.
- b) Na čistenie ovládacieho panelu použite len jemnú a vlhkú handričku.

13.4 Čistenie filtrov na prívodu vody

Filter je na konci každého prívodného ventilu vody na zadnej strane produktu a tiež na konci každej hadice na prívod vody, kde je pripojená na vodovodný kohútik. Tieto filtre zabraňujú preniknutiu cudzích látok a špinavé vo vode do produktu. Ak sú filtre špinavé, musia sa vyčistiť.



- a) Zatvorte kohútky.
- b) Odstráňte matice na prívodných hadiciach vody, aby ste sa dostali k filtrom na ventiloch prívodu vody. Vyčistite ich vhodnou kefkou. Ak sú filtre nadmerne znečistené, odstráňte ich zo svojich miest kliešťami a vyčistite ich týmto spôsobom.
- c) Vyberte filtro na rovných koncoch hadíc na prívod vody spolu s tesniacimi krúžkami a dôkladne ich vyčistite pod tečúcou vodou.
- d) Tesniace krúžky a filtre vráťte starostlivo na ich pôvodné miesta a ručne dotiahnite matice hadice.

13.5 Čistenie filtrov čerpadla



- Cudzie predmety ponechané vo filtro čerpadlá môžu váš produkt poškodiť alebo môžu spôsobiť problém s hlučnosťou.

UPOZORNENIE!

- V oblastiach, kde je možné zamízanie sa v prípade nepoužívania produktu musí zatvoriť vodovodný kohútik, odpojiť hadica systému a musí sa vypustiť voda z produktu.



POZNÁMKA

- Po každom použití uzavrite vodovodný kohútik, ku ktorému je pripojená hlavná hadica.

Filtráčny systém vo vašom prístroji zabraňuje tomu, aby pevné kúsky, ako sú gombíky, mince a vlákna látok, upchali lopatky čerpadla počas vypúšťania vody použitej na pranie. Preto sa voda bude bez akýchkoľvek problémov vypúšťať a životnosť čerpadla sa predĺži.

Ak váš produkt nevypúšťa vodu, ktorá sa v ňom nachádza, filter čerpadla je upchatý. Filter musíte čistiť každé 3 mesiace, bez ohľadu na to, či je upchatý, alebo nie. Voda sa musí najskôr vypustiť von, aby sa filter čerpadla vyčistil.

13.5.1 Čistenie znečistených filtrov

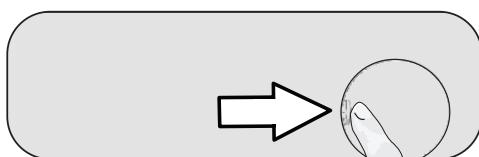


UPOZORNENIE!

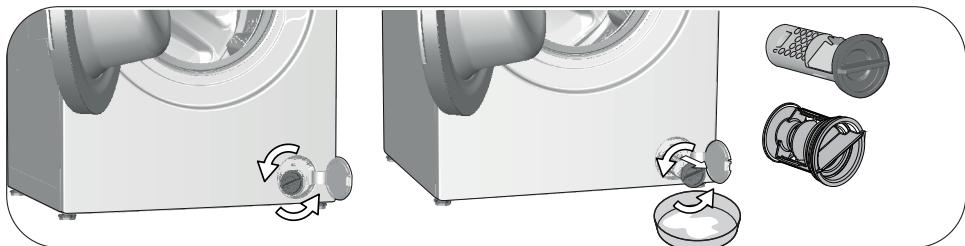
- Teplota vody v produkte môže vystúpiť až na 90 °C. Aby ste predišli riziku popálenia, je nutné čistiť filter potom, čo voda v produkte vychladla.

- a) Odpojte produkt.
- b) Otvorte uzáver filtra.

Otvorte uzáver filtra.



- c) Pri vypúštaní vody postupujte nasledovne.
 - Umiestnite veľkú nádobu pred filter, aby ste zachytili vodu vytekajúcu z filtra.
 - Uvoľňujte filter čerpadla otáčaním proti smeru otáčania hodinových ručičiek, pokiaľ voda nezačne vytekať von. Vytekajúcu vodu nasmerujte do nádoby, ktorú ste umiestnili pred filter. Na absorbovanie rozliatej vody použite vždy kus látky.
 - Otočte a úplne vyberte filter čerpadla, keď sa voda z produktu kompletne vypustila.



- d) Vyčistite všetky zvyšky vo vnútri filtra, rovnako ako prípadné vlákna v priestore oblasti lopatiek čerpadla.
- e) Namontujte filter.
- f) Kryt filtra zatvorite.

14. Riešenie problémov

Problém	Príčina	Riešenie
Programy sa po zatvorení dverí nespustia.	Nebolo stlačené tlačidlo Spustenie/pozastavenie/zrušenie.	• Stlačte tlačidlo Spustenie/pozastavenie/zrušenie.
	V prípade nadmerného naplnenia môže byť obtiažne zatvoriť vstupné dvierka.	• Zredukujte množstvo bielizne a uistite sa, že sa vstupné dvierka správne zatvoria.
Program nie je možné spustiť alebo vybrať.	Produkt sa prepol do ochranného režimu kvôli problémom s energiou (napätie, tlak vody atď.).	• Program sa zruší, ak produkt vypnete a znova zapnete. Na 3 sekundy stlačte a podržte stlačené tlačidlo Zap./vyp.
Voda v produkте.	Z dôvodu procesov kontroly kvality počas výroby mohlo v produkte zostať malé množstvo vody.	• Nie je to porucha. Voda nie je pre produkt škodlivá.
Spotrebič neprivádza vodu.	Kohútik je vypnutý.	• Otvorte kohútiky.
	Hadica prívodu vody je ohnutá.	• Vyrovnejte hadicu.
	Hadica prívodu vody je zanesená.	• Vyčistite filter.
	Vstupné dvierka nie sú zatvorené.	• Zatvorte dvierka.
Spotrebič nevypúšťa vodu.	Odtoková hadica môže byť upchatá alebo ohnutá.	• Vyčistite alebo narovnajte hadicu.
	Filter čerpadla je zanesený.	• Vyčistite filter čerpadla.
Produkt vibruje alebo vydáva hluk.	Produkt zostal nevyvážený.	• Produkt vyrovnejte pomocou nastavenia nožičiek.
	Do filtra čerpadla prenikol tvrdý predmet.	• Vyčistite filter čerpadla.
	Prepravné bezpečnostné skrutky neboli odstránené.	• Odstráňte prepravné bezpečnostné skrutky.
	V produkte je príliš malé množstvo bielizne.	• Pridajte do produktu viac bielizne.
	V produkte je vložené nadmerné množstvo bielizne.	• Vyberte časť bielizne z produktu alebo bielizňu ručne rozložte tak, aby sa homogénne vyvážila v produkte.
	Produkt stojí na tvrdej podložke.	• Uistite sa, že produkt nie je položený na žiadnom predmete.
Zospodu produktu uniká voda.	Odtoková hadica môže byť upchatá alebo ohnutá.	• Vyčistite alebo narovnajte hadicu.
	Filter čerpadla je zanesený.	• Vyčistite filter čerpadla.
Produkt sa zastavil krátko po spustení programu.	Produkt sa prechodne zastavil kvôli nízkemu napätiu.	• Keď sa napätie vráti na normálnu úroveň, produkt bude pokračovať v prevádzke.
Produkt ihned' vypúšťa načerpanú vodu.	Odtoková hadica nie je vo vhodnej výške.	• Odtokovú hadicu zapojte tak, ako je popísané v návode na použitie.

Problém	Príčina	Riešenie
Počas prania nie je v produkte vidieť voda.	Voda sa nachádza v časti produktu, ktorú nie je vidieť.	<ul style="list-style-type: none"> • Nejde o chybu.
Vstupné dvierka nemôžu byť otvorené.	<p>Je aktivovaný zámok vstupných dverok kvôli hladine vody v produkte.</p> <p>Produkt zahrieva vodu alebo je v cykle žmýkania.</p> <p>Vstupné dvierka sa môžu zaseknúť z dôvodu tlaku, ktorému sú vystavené.</p> <p>Ak napájanie spotrebiča nie je zapojené, vstupné dvierka sa neotvoria.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Vodu vypustite spuštením programu čerpadla alebo odstred'ovania. • Počkajte pokial' sa skončí program. • Chyťte rukoväť a zatlačte a potiahnite vstupné dvierka, aby ste ich uvoľnili a otvorili. • Na otvorenie dverok, otvorte kryt filtračného čerpadla a potiahnite núdzovú rukoväť na zadnej strane spomínaného smerom dole. Otvorenie vstupných dverok v prípade výpadku prúdu
Pranie trvá dlhšie než je uvedené v návode na použitie. (*)	<p>Tlak vody je nízky.</p> <p>Napätie je nízke.</p> <p>Teplota privádzanej vody je nízka.</p> <p>Počet oplachov a / alebo množstvo vody na opláchnutie sa zvýšilo.</p> <p>Vzhľadom na použitie nadmerného množstva pracieho prostriedku došlo k vytvoreniu nadmerného množstva peny a aktivoval sa systém automatickej absorpcie peny.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Spotrebič čaká, pokým sa načerpá správne množstvo vody, aby sa zabránilo nízkej kvalite prania kvôli zníženému množstvu vody. Preto sa čas prania predĺžuje. • Čas prania sa predĺži, aby sa zabránilo nízkej kvalite prania, ak je napätie nízke. • Požadovaný čas na zahriatie vody sa v chladných obdobiah predĺžuje. Rovnako sa môže predĺžiť čas prania aby sa zabránilo nízkej kvalite prania. • Výrobok zvyšuje množstvo oplachovej vody, keď je potrebné dobré opláchnutie, a v prípade potreby pridá dodatočný oplachovací krok. • Používajte odporúčané množstvo pracieho prostriedku.
Čas programu sa neodpočítava. (Na modeloch s displejom) (*)	<p>Časovač sa môže zastaviť počas napúšťania vody.</p> <p>Časovač sa môže zastaviť počas kroku ohrevania.</p> <p>Časovač sa môže zastaviť počas kroku odstred'ovania.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Indikátor časovača nebude odpočítavať, kým v produkte nebude primerané množstvo vody. Spotrebič bude čakať, pokial' v ňom nebude dostatočné množstvo vody, aby sa zabránilo slabým výsledkom prania pre nedostatok vody. Indikátor časovača bude potom pokračovať v odpočítavaní. • Indikátor časovača nebude odpočítavať, kým produkt nedosiahne zvolenú teplotu. • Systém automatickej detekcie nevyváženého naplnenia sa aktivoval kvôli nevyváženému rozloženiu bielizne v produkte.

Problém	Príčina	Riešenie
Čas programu sa neodpočítava. (*)	V produkte je nevyvážená dávka bielizne.	<ul style="list-style-type: none"> Systém automatickej detekcie nevyváženého naplnenia sa aktivoval kvôli nevyváženému rozloženiu bielizne v produkte.
Produkt sa neprepne na žmýkanie. (*)	V produkte je nevyvážená dávka bielizne.	<ul style="list-style-type: none"> Systém automatickej detekcie nevyváženého naplnenia sa aktivoval kvôli nevyváženému rozloženiu bielizne v produkte.
	Produkt nebude žmýkať, ak nie je úplne vypustená voda.	<ul style="list-style-type: none"> Skontrolujte filter a vypúšťaciu hadicu.
	Vzhľadom na použitie nadmerného množstva pracieho prostriedku došlo k vytvoreniu nadmerného množstva peny a aktivoval sa systém automatickej absorpcie peny.	<ul style="list-style-type: none"> Používajte odporúčané množstvo pracieho prostriedku.
Kvalita prania je nízka: Bielizeň zošedla. (**)	Bolo používané nedostatočné množstvo pracieho prostriedku po dlhú dobu.	<ul style="list-style-type: none"> Používajte odporúčané množstvo vhodného pracieho prostriedku pre tvrdú vodu a bielizeň.
	Pranie prebiehalo dlhý čas pri nízkych teplotách.	<ul style="list-style-type: none"> Vyberte vhodnú teplotu vody pre pranie bielizne.
	Je používané nedostatočné množstvo pracieho prostriedku na tvrdú vodu.	<ul style="list-style-type: none"> Používanie nedostatočného množstva pracieho prostriedku s tvrdou vodou spôsobuje zanesenie solí na oblečenie a súčasne prádlo zošedne. Je ľahké odstrániť šedivú farbu, akonáhle sa to stane. Používajte odporúčané množstvo vhodného pracieho prostriedku pre tvrdú vodu a bielizeň.
	Používate nadmerné množstvo pracieho prostriedku.	<ul style="list-style-type: none"> Používajte odporúčané množstvo vhodného pracieho prostriedku pre tvrdú vodu a bielizeň.
Kvalita prania je nízka: Škvyny ostávajú alebo bielizeň nie je vybielená. (**)	Používate nedostatočné množstvo pracieho prostriedku.	<ul style="list-style-type: none"> Používajte odporúčané množstvo vhodného pracieho prostriedku pre tvrdú vodu a bielizeň.
	V produkte je vložené nadmerné množstvo bielizne.	<ul style="list-style-type: none"> Do produktu nevkladajte priveľa bielizne. Produkt zaťažujte podľa odporúčania v „Tabuľke programov a spotreby“.
	Bol zvolený nesprávny program a teplota.	<ul style="list-style-type: none"> Zvolte správny program a teplotu pre pranie bielizne.
	Používate nesprávny prací prostriedok.	<ul style="list-style-type: none"> Používajte originálny prací prostriedok vhodný pre produkt.
	Používate nadmerné množstvo pracieho prostriedku.	<ul style="list-style-type: none"> Vložte prací prostriedok do správnej priehradky. Nemiešajte bielidlo s pracím prostriedkom.
Kvalita prania je nízka: Na bielizni sa objavili mastné škvyny. (**)	Nie je nastavené pravidelné čistenie bubna.	<ul style="list-style-type: none"> Bubon čistite pravidelne.

Problém	Príčina	Riešenie
Kvalita prania je nízka: Oblečenie nepríjemne zapácha. (**)	Zápach a vrstvy baktérií sa vytvárajú na bubne kvôli opakovanému praniu na nízkych teplotách a/alebo krátkych programoch.	<ul style="list-style-type: none"> • Zásuvku pracieho prostriedku, ako aj vstupné dvierka produktu, nechávajte po každom praní pootvorené. Tým zabrániť vzniku vlhkého prostredia, v ktorom sa darí baktériám.
Farba bielizne bledne. (**)	Vložili ste nadmerné množstvo bielizne.	<ul style="list-style-type: none"> • Do produktu nevkladajte príveľa bielizne.
	Používany prací prostriedok je vlhký.	<ul style="list-style-type: none"> • Skladujte prací prostriedok uzavorený v priestoroch bez vlhkosti a nevystavujte ho nadmerným teplotám.
	Zvolila sa vyššia teplota.	<ul style="list-style-type: none"> • Zvolte správny program a teplotu v závislosti od druhu s stupňa znečistenia bielizne.
Práčka dobre nepláka.	Množstvo, druh a podmienky skladovania používaneho pracieho prostriedku sú nevhodné.	<ul style="list-style-type: none"> • Používajte vhodný prací prostriedok pre práčku a vašu bielizeň. Skladujte prací prostriedok uzavorený v priestoroch bez vlhkosti a nevystavujte ho nadmerným teplotám.
	Prací prostriedok sa vložil do nesprávnej priečadky.	<ul style="list-style-type: none"> • Ak je prací prostriedok umiestnený v priestore predpierky, hoci cyklus predpierky nie je vybratý, výrobok môže tento čistiaci prostriedok použiť počas oplachovania alebo zmäkčenia. Vložte prací prostriedok do správnej priečadky.
	Filter čerpadla je zanesený.	<ul style="list-style-type: none"> • Skontrolujte filter.
	Vypúšťacia hadica je prehnutá.	<ul style="list-style-type: none"> • Skontrolujte vypúšťaciu hadicu.
Bielizeň po praní ostáva stuhnútá. (**)	Používate nedostatočné množstvo pracieho prostriedku.	<ul style="list-style-type: none"> • Používanie nedostatočného množstva pracieho prostriedku pre tvrdú vodu môže spôsobiť stuhnutie bielizne. Používajte vhodné množstvo pracieho prostriedku v závislosti od tvrdosti vody.
	Prací prostriedok sa vložil do nesprávnej priečadky.	<ul style="list-style-type: none"> • Ak je prací prostriedok umiestnený v priestore predpierky, hoci cyklus predpierky nie je vybratý, výrobok môže tento čistiaci prostriedok použiť počas oplachovania alebo zmäkčenia. Vložte prací prostriedok do správnej priečadky.
	Prací prostriedok sa zmiešal so zmäkčovačom.	<ul style="list-style-type: none"> • Nemiešajte zmäkčovač s pracím prostriedkom. Zásuvku umyte a vypláchnite horúcou vodou.
Bielizeň nevonia ako aviváž. (**)	Prací prostriedok sa vložil do nesprávnej priečadky.	<ul style="list-style-type: none"> • Ak je prací prostriedok umiestnený v priestore predpierky, hoci cyklus predpierky nie je vybratý, výrobok môže tento čistiaci prostriedok použiť počas oplachovania alebo zmäkčenia. Zásuvku umyte a vypláchnite horúcou vodou. Vložte prací prostriedok do správnej priečadky.
	Prací prostriedok sa zmiešal so zmäkčovačom.	<ul style="list-style-type: none"> • Nemiešajte zmäkčovač s pracím prostriedkom. Zásuvku umyte a vypláchnite horúcou vodou.

Problém	Príčina	Riešenie
Zvyšky pracieho prostriedku ostávajú v priečinku na pranie. (**)	Prací prostriedok sa vložil do mokrej priečinky.	<ul style="list-style-type: none"> Pred vložením pracieho prostriedku priečinku usuňte.
	Prací prostriedok zvlhol.	<ul style="list-style-type: none"> Skladujte prací prostriedok uzavorený v priestoroch bez vlhkosti a nevystavujte ho nadmerným teplotám.
	Tlak vody je nízky.	<ul style="list-style-type: none"> Skontrolujte tlak vody.
	Prací prostriedok v hlavnom priečinku na pranie zvlhol počas napúšťania vody na predpieranie. Otvory priečinka na prací prostriedok sú blokované.	<ul style="list-style-type: none"> Skontrolujte, či sú otvory čisté a či nie sú zanesené.
	Vyskytol sa problém s ventilmi zásuvky pracieho prostriedku.	<ul style="list-style-type: none"> Zavolajte autorizovaného servisného technika.
	Prací prostriedok sa zmiešal so zmäkčovacom.	<ul style="list-style-type: none"> Nemiešajte zmäkčovač s pracím prostriedkom. Zásuvku umyte a vypláchnite horúcou vodou.
V produkte sa vytvára príliš veľ'a peny. (**)	Nie je nastavené pravidelné čistenie bubna.	<ul style="list-style-type: none"> Bubon čistite pravidelne.
	Použil sa nesprávny druh pracieho prostriedku pre túto práčku.	<ul style="list-style-type: none"> Používajte vhodný druh pracieho prostriedku.
	Používate nadmerné množstvo pracieho prostriedku.	<ul style="list-style-type: none"> Používajte iba odporúčané množstvo pracieho prostriedku.
	Prací prostriedok bol skladovaný v nevhodných podmienkach.	<ul style="list-style-type: none"> Skladujte prací prostriedok v uzavorených a suchých priestoroch. Neskladujte ho v nadmerne horúcich miestach.
	Niektoré kusy sietovinovej bielizne, ako napríklad závesy, môžu vinou svojej textúry vytvárať príliš veľ'a peny.	<ul style="list-style-type: none"> Použite menšie množstvo pracieho prostriedku pre toto prádlo.
	Prací prostriedok sa vložil do nesprávnej priečinky.	<ul style="list-style-type: none"> Vložte prací prostriedok do správnej priečinky.
Zo zásuvky na prací prášok preteká pena.	Produkt odobral zmäkčovač príliš skoro.	<ul style="list-style-type: none"> Pravdepodobne je problém s ventilmi v zásobníku pracieho prostriedku. Zavolajte autorizovaného servisného technika.
	Použili ste prível'a pracieho prostriedku.	<ul style="list-style-type: none"> Zmiešajte 1 polievkovú lyžicu zmäkčovadla a $\frac{1}{2}$ litra vody a nalejte ich do priečinka pre hlavné pranie v priečinku pracieho prostriedku. Do produktu dajte prací prostriedok vhodný pre programy a maximálne zaťaženie, ktoré je uvedené v časti „Tabuľka programov a spotreby“. Keď používate dodatočné chemikálie (odstraňovače znečistenia, bielidlá atď.), znížte množstvo pracieho prostriedku.

Problém	Príčina	Riešenie
Bielizeň zostane na konci programu mokrá (*)	Vzhľadom na použitie nadmerného množstva pracieho prostriedku došlo k vytvoreniu nadmerného množstva peny a aktivoval sa systém automatickej absorpcie peny.	• Používajte odporúčané množstvo pracieho prostriedku.
(*) Ked' bielizeň nie je v buble rovnomerne rozložená, produkt sa neprepne na krok odstred'ovania, aby sa zabránilo akémukol'vek poškodeniu produktu alebo jeho okolitého prostredia. Bielizeň by mala byť preskupená a opäťovne odstredená.		
(**) Nie je nastavené pravidelné čistenie bubna. Bubon čistite pravidelne.		
 UPOZORNENIE! <ul style="list-style-type: none"> Ak nedokážete problém odstrániť, hoci ste postupovali podľa pokynov uvedených v tejto časti, obráťte sa na vášho predajcu alebo na autorizovaného servisného technika. Nikdy sa nepokúšajte sami opravovať nefunkčný výrobok. 		

